

# Weekly Checklist of Canadian Government Publications

# Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

May 2, 1997

2 mai 1997

1997 No. 18

1997 n° 18

Detach and return the  
Depository Order Form  
in a stamped envelope to:

Public Works and Government  
Services Canada  
Publishing  
Ottawa, Canada  
K1A 0S9

<http://dsp-psd.pwgsc.gc.ca/>

Détacher et retourner  
le bon de commande  
dans une enveloppe affranchie au:

Travaux publics et Services  
gouvernementaux Canada  
Edition  
Ottawa (Canada)  
K1A 0S9

<http://dsp-psd.tpsgc.gc.ca/>

ISSN 0706-4659



Canada

## KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

### For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

Selective depositories should check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover for those publications they require. They should detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to **return the original order form** because the address on the back is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (•) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

- \* Sold to non-depositories by Public Works and Government Services Canada, Publishing.
- † Distributed to non-depositories by the issuing agency.
- Not distributed by the Depository Services Program. Only available from the issuing agency.
- I Available on the Internet.

### Key Numbers Depository Services Program

Telephone	(613) 990-5221
Fax	(613) 941-2410
Internet e-mail	info@dsp-psd.pwgsc.gc.ca
WWW	<a href="http://dsp-psd.pwgsc.gc.ca/">http://dsp-psd.pwgsc.gc.ca/</a>

### Statistics Canada publications

Inquiries	(613) 951-5078
Orders	1-800-267-6677
Fax orders	(613) 951-7277
Internet e-mail	(613) 951-1584
WWW	order@statcan.ca <a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

#### Price of the Weekly Checklist (for non-depositaries):

Canada: \$1.25 per copy, \$60 per year.

Other countries: \$1.60 U.S. per copy, \$78 U.S. per year.

## EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

### Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

Les dépositaires sélectifs doivent cocher sur le bon de commande (qui se trouve à la dernière page de cette Liste) les items requis. Puis, il doivent détacher et retourner le bon de commande dans une enveloppe affranchie dans les 50 jours ouvrables suivant la date de parution de la Liste hebdomadaire. Il est essentiel de **retourner le bon de commande original** puisque l'adresse au verso de ce bon est indispensable pour donner suite à votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (•) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

- \* En vente aux non dépositaires auprès de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, Édition.
- † Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.
- Ne sera pas distribuée par le Programme des services de dépôt. Disponible seulement auprès de l'agence auteur.
- I Disponible sur l'Internet.

### Numéros importants Programme des services de dépôt

Téléphone	(613) 990-5221
Télécopieur	(613) 941-2410
Courrier électronique (Internet)	info@dsp-psd.pwgsc.gc.ca
WWW	<a href="http://dsp-psd.pwgsc.gc.ca/">http://dsp-psd.pwgsc.gc.ca/</a>

### Publications de Statistique Canada

Renseignements	(613) 951-5078
Commandes	1-800-267-6677
Télécopieur (commandes)	(613) 951-7277
Courrier électronique (Internet)	(613) 951-1584
WWW	order@statcan.ca <a href="http://www.statcan.ca/">http://www.statcan.ca/</a>

#### Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non-dépositaires):

Canada: 1.25 \$ l'exemplaire, 60 \$ par année.

Autres pays: 1.60 \$ US l'exemplaire, 78 \$ US par année.

# WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

1997 No. 18

April 28 to May 2, 1997

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.  
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

# LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

1997 n° 18

28 avril au 2 mai 1997

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.  
Veuillez cocher sur le bon de commande les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

## Notice to depositaries:

In response to the depository community's desire for faster access to the reports of Commissions of Inquiry, the Depository Services Program (DSP) proposes to launch a pilot service to provide faster delivery of these reports.

Any depository wishing to receive such reports on a rush basis will be able to send a courier, at their expense, to pick-up the reports at our 350 Albert Street location in Ottawa. Depositories will need only to contact our depository information officer, Mr. Ralph Smith, directly when the reports are released. Then Mr. Smith will arrange to have the depository's copy urgently delivered to our office for rush pick-up. Upon receipt, Mr. Smith will immediately telephone the depository to notify them that they may send their courier to pick up the publication.

The pilot service will begin with the release of the reports of the Commission of Inquiry into the Deployment of Canadian Forces to Somalia and the Krever Commission of Inquiry on the Blood System in Canada. Mr. Smith can be reached at (613) 990-5221 or by internet at info@dsp-psd.pwgsc.gc.ca.

## Avis aux dépositaires:

En réponse aux demandes de la communauté des bibliothèques de dépôt pour un accès plus rapide au rapport des Commissions d'enquête, le Programme des services de dépôt (PSD) propose de mettre sur pied un service pilote qui permettrait l'accès rapide à ces rapports.

Toutes bibliothèques désirant recevoir les rapports dès leur parution peuvent envoyer un messager, à leur frais, à notre bureau au 350, rue Albert à Ottawa. Les bibliothèques auront simplement qu'à contacter M. Ralph Smith, notre agent d'information du PSD, dès que les rapports seront mis-en-circulation. Ensuite, M. Smith s'occupera de faire livrer sans délai la copie de la bibliothèque de dépôt à notre bureau. Dès que reçu, M. Smith téléphonera à la bibliothèque de dépôt pour leur mentionner d'envoyer leur courrier pour la publication.

Le service pilote commencera dès la sortie des rapports de la Commission d'enquête sur le déploiement des Forces canadiennes en Somalie et de la Commission d'enquête sur l'approvisionnement en sang au Canada de Krever. On peut rejoindre M. Smith par téléphone au (613) 990-5221 ou sur internet à info@dsp-psd.pwgsc.gc.ca.

## I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

### SENATE

#### Debates of the Senate, official report. Daily. Ottawa. 27cm.

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/deb-e/deb-e.htm>

Vol. 136, Nos. 91-96, April 17-25, 1997.

\$245 per year. (Canada)

\$245 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. Y3-352E

#### Journals of the Senate. Daily. Ottawa. 28cm. Bilingual.

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/jour-e/jour-e.htm>

Nos. 91-96, April 17-25, 1997.

\$275 per year. (Canada)

\$275 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. Y4-352

## I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

### SÉNAT

#### Débats du Sénat, compte rendu officiel. Quotidien. Ottawa. 27cm.

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/deb-f/deb-f.htm>

Vol. 136, n° 91-96, 17-25 avril 1997.

245 \$ par année. (Canada)

245 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. Y3-352F

#### Journaux du Sénat. Quotidien. Ottawa. 28cm. Bilingue.

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/jour-f/jour-f.htm>

N° 91-96, 17-25 avril 1997.

275 \$ par année. (Canada)

275 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. Y4-352

**Order paper and notice paper.** Daily. Ottawa. 28cm. Bilingual.

Nos. 92-97, April 21-28, 1997.

\$200 per year. (Canada)

\$200 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. Y5-352

### Bills

**Bills of the Senate,** 2nd session, 35th parliament, 45-46 Elizabeth II, 1996-97. Bilingual.

For non-depositories available from Public Works and Government Services Canada, Publishing, Ottawa K1A 0S9. Telephone: (819) 956-4800; Fax: (819) 994-1498. WWW: <http://publications.pwgsc.gc.ca/publishing/pubindex-e.html>

**\$1500 per year (Bills of the Senate and House of Commons). (Canada)**

\$1500 U.S. per year (Bills of the Senate and House of Commons). (Other countries)

• • \*

Cat. No. YB352

**S-16.—An Act concerning one Karla Homolka.** (The Honourable Senator Cools.) First reading, April 16, 1997. 2p.

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YB352-16/1

### Committees

**Standing Committee on Legal and Constitutional Affairs,** 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairman: The Honourable Sharon Carstairs. **Proceedings.** Bilingual.

Proceedings on: **Examination of Bill C-63, An Act to amend the Canada Elections Act, the Parliament of Canada Act and the Referendum Act.**

**No. 41,** Monday, December 9, 1996. 51p.

Including the seventeenth report of the Committee (Bill C-45).

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/com-e/lega-e/41cv-e.htm>

\$15 per copy. (Canada)

\$15 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC24-352/1-41

**No. 42,** Tuesday, December 10, 1996. 70p.

\$17 per copy. (Canada)

\$17 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC24-352/1-42

Proceedings on: **Examination of Bill C-347, An Act to change the names of certain electoral districts; examination of Bill C-63, An Act to amend the Canada Elections Act, the Parliament of Canada Act and the Referendum Act.**

**No. 43,** Wednesday, December 11, 1996. 48p.

\$15 per copy. (Canada)

\$15 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC24-352/1-43

Proceedings on: **Examination of Bill C-63, An Act to amend the Canada Elections Act, the Parliament of Canada Act and the Referendum Act.**

**No. 44,** Thursday, December 12, 1996. 32p.

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC24-352/1-44

Proceedings on: **Examination of the regulations pursuant to Section 118 of the Firearms Act.**

**No. 45,** Thursday, January 30, 1997. 62p.

Including the eighteenth report of the Committee (Bill C-347) and the nineteenth report of the Committee (Bill C-63).

\$16 per copy. (Canada)

\$16 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC24-352/1-45

**No. 46,** Wednesday, February 5, 1997. 62p.

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC24-352/1-46

**Feuilleton et feuilleton des avis.** Quotidien. Ottawa. 28cm. Bilingue.

Nos. 92-97, 21-28 avril 1997.

200 \$ par année. (Canada)

200 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. Y5-352

### Projets de loi

**Projets de loi du Sénat,** 2<sup>e</sup> session, 35<sup>e</sup> législature, 45-46 Élizabeth II, 1996-1997. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible au Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, Édition, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: (819) 956-4800; Télécopieur: (819) 994-1498. WWW: <http://publications.tpsgc.gc.ca/publishing/pubindex-f.html>

**1500 \$ par année (projets de loi du Sénat et de la Chambre des communes). (Canada)**

1500 \$ US par année (projets de loi du Sénat et de la Chambre des communes). (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YB352

**S-16.—Loi concernant une certaine Karla Homolka.** (L'honorable sénateur Cools.) Première lecture, le 16 avril 1997. 2p.

**5 \$ l'exemplaire. (Canada)**

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YB352-16/1

### Comités

**Comité permanent des affaires juridiques et constitutionnelles,** 2<sup>e</sup> session, 35<sup>e</sup> législature, 45 Élizabeth II, 1996. Présidente: L'honorable Sharon Carstairs. **Délibérations.** Bilingue.

Fascicule concernant: **L'étude du projet de loi C-63, Loi modifiant la Loi électorale du Canada, la Loi sur le Parlement du Canada et la Loi référendaire.**

**N° 41,** le lundi 9 décembre 1996. 51p.

Y compris le dix-septième rapport du Comité (projet de loi C-45).

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/com-l/lega-l/41cv-l.htm>

**15 \$ l'exemplaire. (Canada)**

15 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC24-352/1-41

**N° 42,** le mardi 10 décembre 1996. 70p.

**17 \$ l'exemplaire. (Canada)**

17 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC24-352/1-42

Fascicule concernant: **L'étude du projet de loi C-347, Loi visant à changer le nom de certaines circonscriptions électorales; l'étude du projet de loi C-63, Loi modifiant la Loi électorale du Canada, la Loi sur le Parlement du Canada et la Loi référendaire.**

**N° 43,** le mercredi 11 décembre 1996. 48p.

**15 \$ l'exemplaire. (Canada)**

15 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC24-352/1-43

Fascicule concernant: **L'étude du projet de loi C-63, Loi modifiant la Loi électorale du Canada, la Loi sur le Parlement du Canada et la Loi référendaire.**

**N° 44,** le jeudi 12 décembre 1996. 32p.

**13 \$ l'exemplaire. (Canada)**

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC24-352/1-44

Fascicule concernant: **L'étude des règlements conformément à l'article 118 de la Loi sur les armes à feu.**

**N° 45,** le jeudi 30 janvier 1997. 62p.

Y compris le dix-huitième rapport du Comité (projet de loi C-347) et le dix-neuvième rapport du Comité (projet de loi C-63).

**16 \$ l'exemplaire. (Canada)**

16 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC24-352/1-45

**N° 46,** le mercredi 5 février 1997. 32p.

**13 \$ l'exemplaire. (Canada)**

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC24-352/1-46

**Standing Committee on Energy, the Environment and Natural Resources**, 2nd session, 35th parliament, 45-46 Elizabeth II, 1996-97. Chairperson: The Honourable Ronald D. Ghitter. **Proceedings**. Bilingual.

Proceedings on: **Bill C-29, An Act to regulate interprovincial trade in and the importation for commercial purposes of certain manganese-based substances**.

No. 6, Tuesday, February 4, 1997. 53p.

\$15 per copy. (Canada)  
\$15 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC26-352/1-6

No. 7, Wednesday, February 5, 1997. 18p.

\$12 per copy. (Canada)  
\$12 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC26-352/1-7

No. 8, Wednesday, February 5, 1997. 76p.

\$17 per copy. (Canada)  
\$17 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. YC26-352/1-8

**Comité permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles**, 2<sup>e</sup> session, 35<sup>e</sup> législature, 45-46 Élisabeth II, 1996-1997. Présidente: L'honorable Ronald D. Ghitter. **Délibérations**. Bilingue.

Fascicule concernant: Le projet de loi C-29, Loi régissant le commerce interprovincial et l'importation à des fins commerciales de certaines substances à base de manganèse.

N° 6, le mardi 4 février 1997. 53p.

15 \$ l'exemplaire. (Canada)  
15 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC26-352/1-6

N° 7, le mercredi 5 février 1997. 18p.

12 \$ l'exemplaire. (Canada)  
12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC26-352/1-7

N° 8, le mercredi 5 février 1997. 76p.

17 \$ l'exemplaire. (Canada)  
17 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. YC26-352/1-8

## HOUSE OF COMMONS

**House of Commons debates, official report**. Daily. Ottawa. 28cm.

URL: [http://www.parl.gc.ca/cgi-bin/hansard/e\\_hansard\\_master.pl](http://www.parl.gc.ca/cgi-bin/hansard/e_hansard_master.pl)

Vol. 134, Nos. 163-164, April 24-25, 1997.

\$18 per year. (Canada)  
\$18 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. X3-352E

**Order paper and notice paper**. Daily. Ottawa. 28cm. Bilingual.

Nos. 164-165, April 25-28, 1997.

\$425 per year. (Canada)

\$425 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. X4-352

## Bills

**of the House of Commons**, 2nd session, 35th parliament, 45-46 Elizabeth II, 1996-97. Bilingual.

For non-depositaries available from Public Works and Government Services Canada, Publishing, Ottawa K1A 0S9. Telephone: (819) 956-4800; Fax: (819) 994-1498. WWW: <http://publications.pwgsc.gc.ca/publishing/pubindex-e.html>

**\$1500 per year (Bills of the House of Commons and Senate). (Canada)**

\$1500 U.S. per year (Bills of the House of Commons and Senate). (Other countries)

• • \*

Cat. No. XB352

**C-34.—Agricultural Marketing Programs Act**. (An Act to establish programs for the marketing of agricultural products, to repeal the Agricultural Products Board Act, the Agricultural Products Cooperative Marketing Act, the Advance Payments for Crops Act and the Prairie Grain Advance Payments Act and to make consequential amendments to other Acts.) As passed April 17, 1997. 26p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-34/C-34\\_3/C-34\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-34/C-34_3/C-34_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. XB352-34/3

**C-37.—Income Tax Conventions Implementation Act, 1996**. (An Act to implement an agreement between Canada and the Russian Federation, a convention between Canada and the Republic of South Africa, an agreement between Canada and the United Republic of Tanzania, an agreement between Canada and the Republic of India and a convention between Canada and Ukraine, for the avoidance of double taxation and prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income.) As passed April 22, 1997. 126p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-37/C-37\\_3/C-37\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-37/C-37_3/C-37_cover-E.html)

\$23 per copy. (Canada)

\$23 U.S. per copy. (Other countries)

• • \*

Cat. No. XB352-37/3

## CHAMBRE DES COMMUNES

**Débats de la Chambre des communes, compte rendu officiel**. Quotidien. Ottawa. 28cm.

URL: [http://www.parl.gc.ca/cgi-bin/hansard/f\\_hansard\\_master.pl](http://www.parl.gc.ca/cgi-bin/hansard/f_hansard_master.pl)

Vol. 134, n° 163-164, 24-25 avril 1997.

18 \$ par année. (Canada)

18 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. X3-352F

**Feuilleton et feuilleton des avis**. Quotidien. Ottawa. 28cm. Bilingue.

N° 164-165, 25-28 avril 1997.

425 \$ par année. (Canada)

425 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. X4-352

## Projets de loi

**Projets de loi de la Chambre des communes, 2<sup>e</sup> session, 35<sup>e</sup> législature, 45-46 Élisabeth II, 1996-1997**. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible au Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, Édition, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: (819) 956-4800; Télécopieur: (619) 994-1498. WWW: <http://publications.tpsgc.gc.ca/publishing/pubindex-f.html>

**1500 \$ par année (projets de loi de la Chambre des communes et du Sénat). (Canada)**

1500 \$ US par année (projets de loi de la Chambre des communes et du Sénat). (Autres pays)

• • \*

N° de cat. XB352

**C-34.—Loi sur les programmes de commercialisation agricole**. (Loi constituant des programmes de commercialisation des produits agricoles, abrogeant la Loi sur l'Office des produits agricoles, la Loi sur la vente coopérative des produits agricoles, la Loi sur les paiements anticipés pour le grain des Prairies et modifiant certaines lois en conséquence.) Adopté le 17 avril 1997. 26p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-34/C-34\\_3/C-34\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-34/C-34_3/C-34_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. XB352-34/3

**C-37.—Loi de 1996 pour la mise en oeuvre de conventions fiscales**. (Loi mettant en oeuvre un accord conclu entre le Canada et la Fédération de la Russie, une convention conclue entre le Canada et la République sud-africaine, un accord conclu entre le Canada et la République-Unie de Tanzanie, un accord conclu entre le Canada et la République de l'Inde et une convention conclue entre le Canada et l'Ukraine, en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu.) Adopté le 22 avril 1997. 126p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-37/C-37\\_3/C-37\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-37/C-37_3/C-37_cover-F.html)

23 \$ l'exemplaire. (Canada)

23 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. XB352-37/3

**C-38.—Farm Debt Mediation Act.** (An Act to provide for mediation between insolvent farmers and their creditors, to amend the Agriculture and Agri-Food Administrative Monetary Penalties Act and to repeal the Farm Debt Review Act.) As passed April 17, 1997. 16p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-38/C-38\\_3/C-38\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-38/C-38_3/C-38_cover-E.html)

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-38/3

**C-39.—York Factory First Nation Flooded Land Act.** (An Act respecting the York Factory First Nation and the settlement of matters arising from an agreement relating to the flooding of land.) As passed April 22, 1997. 3p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-39/C-39\\_3/C-39\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-39/C-39_3/C-39_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-39/3

**C-40.—Nelson House First Nation Flooded Land Act.** (An Act respecting the Nelson House First Nation and the settlement of matters arising from an agreement relating to the flooding of land.) As passed April 22, 1997. 3p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-40/C-40\\_3/C-40\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-40/C-40_3/C-40_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-40/3

**C-46.—An Act to amend the Criminal Code (production of records in sexual offence proceedings).** As passed April 17, 1997. 12p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-46/C-46\\_3/C-46\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-46/C-46_3/C-46_cover-E.html)

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-46/3

**C-55.—An Act to amend the Criminal Code (high risk offenders), the Corrections and Conditional Release Act, the Criminal Records Act, the Prisons and Reformatories Act and the Department of the Solicitor General Act.** As passed April 16, 1997. 30p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-55/C-55\\_3/C-55\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-55/C-55_3/C-55_cover-E.html)

\$16 per copy. (Canada)

\$16 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-55/3

**C-77.—An Act concerning an order under the International Development (Financial Institutions) Assistance Act.** As passed April 17, 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-77/C-77\\_3/C-77\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-77/C-77_3/C-77_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-77/3

**C-84.—An Act to amend the Citizenship Act and the Immigration Act.** As passed April 16, 1997. 6p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-84/C-84\\_3/C-84\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-84/C-84_3/C-84_cover-E.html)

\$10 per copy. (Canada)

\$10 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-84/3

**C-92.—Income Tax Budget Amendments Act, 1996.** (An Act to amend the Income Tax Act, the Income Tax Application Rules and another Act related to the Income Tax Act.) As passed April 21, 1997. 146p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-92/C-92\\_3/C-92\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-92/C-92_3/C-92_cover-E.html)

\$33 per copy. (Canada)

\$33 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-92/3

**C-93.—Budget Implementation Act, 1997.** (An Act to implement certain provisions of the budget tabled in Parliament on February 18, 1997.) As passed April 22, 1997. 58p.

\$22 per copy. (Canada)

\$22 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-93/3

**C-38.—Loi sur la médiation en matière d'endettement agricole.** (Loi visant à faciliter la médiation entre les agriculteurs insolventes et leurs créanciers, modifiant la Loi sur les sanctions administratives pécuniaires en matière d'agriculture et d'agroalimentaire et abrogeant la Loi sur l'examen de l'endettement agricole.) Adopté le 17 avril 1997. 16p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-38/C-38\\_3/C-38\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-38/C-38_3/C-38_cover-F.html)

13 \$ l'exemplaire. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-38/3

**C-39.—Loi concernant la première nation de York Factory relativement à la submersion de terres.** (Loi concernant l'accord de règlement de la première nation de York Factory sur des questions d'écoulement d'une convention sur la submersion de terres.) Adopté le 22 avril 1997. 3p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-39/C-39\\_3/C-39\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-39/C-39_3/C-39_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-39/3

**C-40.—Loi concernant la première nation de Nelson House relativement à la submersion de terres.** (Loi concernant l'accord de règlement de la première nation de Nelson House sur des questions découlant d'une convention sur la submersion de terres.) Adopté le 22 avril 1997. 3p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-40/C-40\\_3/C-40\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-40/C-40_3/C-40_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-40/3

**C-46.—Loi modifiant le Code criminel (communication de dossiers dans les cas d'infraction d'ordre sexuel).** Adopté le 17 avril 1997. 12p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-46/C-46\\_3/C-46\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-46/C-46_3/C-46_cover-F.html)

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-46/3

**C-55.—Loi modifiant le Code criminel (délinquants présentant un risque élevé de récidive), la Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition, la Loi sur le casier judiciaire, la Loi sur les prisons et les maisons de correction et la Loi sur le ministère du Solliciteur général.** Adopté le 16 avril 1997. 30p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-55/C-55\\_3/C-55\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-55/C-55_3/C-55_cover-F.html)

16 \$ l'exemplaire. (Canada)

16 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-55/3

**C-77.—Loi concernant un décret pris au titre de la Loi d'aide au développement international (institutions financières).** Adopté le 17 avril 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-77/C-77\\_3/C-77\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-77/C-77_3/C-77_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-77/3

**C-84.—Loi modifiant la Loi sur la citoyenneté et la Loi sur l'immigration.** Adopté le 16 avril 1997. 6p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-84/C-84\\_3/C-84\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-84/C-84_3/C-84_cover-F.html)

10 \$ l'exemplaire. (Canada)

10 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-84/3

**C-92.—Loi budgétaire de 1996 concernant l'impôt sur le revenu.** (Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu, les Règles concernant l'application de l'impôt sur le revenu et une loi liée à la Loi de l'impôt sur le revenu.) Adopté le 21 avril 1997. 146p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-92/C-92\\_3/C-92\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-92/C-92_3/C-92_cover-F.html)

33 \$ l'exemplaire. (Canada)

33 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-92/3

**C-93.—Loi d'exécution du budget de 1997.** (Loi portant exécution de certaines dispositions du budget déposé au Parlement le 18 février 1997.) Adopté le 22 avril 1997. 58p.

22 \$ l'exemplaire. (Canada)

22 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-93/3

C-95.—An Act to amend the Criminal Code (criminal organizations) and to amend other Acts in consequence. (The Minister of Justice.) First reading, April 17, 1997. 23p.

\$14 per copy. (Canada)

\$14 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-95/1

C-96.—An Act to amend the Coastal Fisheries Protection Act and the Canada Shipping Act in order to implement the Agreement for the Implementation of the Provisions of the United Nations Convention on the Law of the Sea of 10 December 1982 Relating to the Conservation and Management of Straddling Fish Stocks and Highly Migratory Fish Stocks. (The Minister of Fisheries and Oceans.) First reading, April 17, 1997. 10p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-96/C-96\\_1/C-96\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-96/C-96_1/C-96_cover-E.html)

\$12 per copy. (Canada)

\$12 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-96/1

C-97.—An Act to amend the Canada Labour Code (Part II) in respect of occupational health and safety and to make consequential amendments to other Acts. (The Minister of Labour.) First reading, April 17, 1997. 53p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-97/C-97\\_1/C-97\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-97/C-97_1/C-97_cover-E.html)

\$21 per copy. (Canada)

\$21 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-97/1

C-98.—An Act to amend the Canada Evidence Act and the Criminal Code in respect of persons with disabilities, to amend the Canadian Human Rights Act in respect of persons with disabilities and other matters and to make consequential amendments to other Acts. (The Minister of Justice.) First reading, April 23, 1997. 32p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-98/C-98\\_1/C-98\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-98/C-98_1/C-98_cover-E.html)

\$16 per copy. (Canada)

\$16 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-98/1

C-405.—An Act to amend the Privacy Act (previous conviction for child-related sexual offences). (Mrs. Chamberlain, Guelph—Wellington.) First reading, April 16, 1997. 2p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-405/C-405\\_1/C-405\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-405/C-405_1/C-405_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-405/1

C-406.—An Act to amend the Criminal Code, the Corrections and Conditional Release Act and the Immigration Act, to provide for new offences related to the spread of HIV and AIDS and to require mandatory testing of inmates of a penitentiary and immigrants for sexually transmitted diseases in order to reduce the spread of disease. (Mr. Breitkreuz, Yorkton—Melville.) First reading, April 17, 1997. 9p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-406/C-406\\_1/C-406\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-406/C-406_1/C-406_cover-E.html)

\$10 per copy. (Canada)

\$10 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-406/1

C-407.—An Act to amend the Canada Elections Act. (Mr. Strahl.) First reading, April 21, 1997. 2p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-407/C-407\\_1/C-407\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-407/C-407_1/C-407_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-407/1

C-408.—An Act to amend the Interpretation Act (definition of child). (Mr. Harb.) First reading, April 22, 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-408/C-408\\_1/C-408\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-408/C-408_1/C-408_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-408/1

C-95.—Loi modifiant le Code criminel (gangs) et d'autres lois en conséquence. (Le ministre de la Justice.) Première lecture, le 17 avril 1997. 23p.

14 \$ l'exemplaire. (Canada)

14 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-95/1

C-96.—Loi modifiant la Loi sur la protection des pêches côtières et la Loi sur la marine marchande du Canada afin de mettre en oeuvre l'Accord aux fins de l'application des dispositions de la Convention des Nations Unies sur le droit de la mer du 10 décembre 1982 relatives à la conservation et à la gestion des stocks de poissons dont les déplacements s'effectuent tant à l'intérieur qu'au-delà de zones économiques exclusives (stocks chevauchants) et des stocks de poissons grands migrateurs. (Le ministre des Pêches et des Océans.) Première lecture, le 17 avril 1997. 10p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-96/C-96\\_1/C-96\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-96/C-96_1/C-96_cover-F.html)

12 \$ l'exemplaire. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-96/1

C-97.—Loi modifiant la partie II du Code canadien du travail portant sur la santé et la sécurité au travail, et d'autres lois en conséquence. (Le ministre du Travail.) Première lecture, le 17 avril 1997. 53p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-97/C-97\\_1/C-97\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-97/C-97_1/C-97_cover-F.html)

21 \$ l'exemplaire. (Canada)

21 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-97/1

C-98.—Loi modifiant la Loi sur la preuve au Canada, le Code criminel et la Loi canadienne sur les droits de la personne relativement aux personnes handicapées et, en ce qui concerne la Loi canadienne sur les droits de la personne, à d'autres matières, et modifiant d'autres lois en conséquence. (Le ministre de la Justice.) Première lecture, le 23 avril 1997. 32p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-98/C-98\\_1/C-98\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/government/C-98/C-98_1/C-98_cover-F.html)

16 \$ l'exemplaire. (Canada)

16 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-98/1

C-405.—Loi modifiant la Loi sur la protection des renseignements personnels (condamnation antérieure pour infraction sexuelle contre mineur). (Mme. Chamberlain, Guelph—Wellington.) Première lecture, le 16 avril 1997. 2p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-405/C-405\\_1/C-405\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-405/C-405_1/C-405_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-405/1

C-406.—Loi modifiant le Code criminel, la Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition et la Loi sur l'immigration, afin de faire de la propagation du VIH et du sida de nouvelles infractions et rendre obligatoire chez les détenus et les immigrants le dépistage des maladies sexuellement transmissibles en vue d'enrayer la propagation de la maladie. (M. Breitkreuz, Yorkton—Melville.) Première lecture, le 17 avril 1997. 9p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-406/C-406\\_1/C-406\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-406/C-406_1/C-406_cover-F.html)

10 \$ l'exemplaire. (Canada)

10 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-406/1

C-407.—Loi modifiant la Loi électorale du Canada. (M. Strahl.) Première lecture, le 21 avril 1997. 2p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-407/C-407\\_1/C-407\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-407/C-407_1/C-407_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-407/1

C-408.—Loi modifiant la Loi d'interprétation (définition d'enfant). (M. Harb.) Première lecture, le 22 avril 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-408/C-408\\_1/C-408\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-408/C-408_1/C-408_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-408/1

C-409.—An Act to amend the Divorce Act (definition of "child"). (Mr. Harb.) First reading, April 22, 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-409/C-409\\_1/C-409\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-409/C-409_1/C-409_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-409/1

C-410.—An Act to amend the Federal-Provincial Fiscal Arrangements Act. (Mr. Harb.) First reading, April 22, 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-410/C-410\\_1/C-410\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-410/C-410_1/C-410_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-410/1

C-411.—An Act to amend the Canada Pension Plan (definition of "child"). (Mr. Harb.) First reading, April 22, 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-411/C-411\\_1/C-411\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-411/C-411_1/C-411_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-411/1

C-412.—An Act to amend the Members of Parliament Retiring Allowances Act (definition of "child"). (Mr. Harb.) First reading, April 22, 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-412/C-412\\_1/C-412\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-412/C-412_1/C-412_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-412/1

C-413.—An Act to amend the Young Offenders Act (definition of "child"). (Mr. Harb.) First reading, April 22, 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-412/C-412\\_1/C-412\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-412/C-412_1/C-412_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-413/1

C-414.—An Act to amend the Bank Act (definition of infant). (Mr. Harb.) First reading, April 22, 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-414/C-414\\_1/C-414\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-414/C-414_1/C-414_cover-E.html)

\$5 per copy. (Canada)

\$5 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XB352-414/1

#### Committees

#### NEW MAILING LIST

Your attention is drawn to the following publication which appears for the first time in this issue of the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to the mailing list, please make your request by FAX at (613) 941-2410, Internet e-mail at [info@dsp-psd.pwgsc.gc.ca](mailto:info@dsp-psd.pwgsc.gc.ca), or by mail at Depository Services Program, Public Works and Government Services Canada, 350 Albert Street, 4th floor, Ottawa K1A 0S5 and quote your depository library number and your client number.

If you require the particular issue noted below, please state this in your order. Full depositories will receive this publication automatically.

**Standing Committee on Justice and Legal Affairs:**  
**Sub-committee on the Draft Regulations on Firearms,** 2nd session, 35th parliament, 45-46 Elizabeth II, 1996-97. Chairman: Mr. Russell MacLellan. Minutes of proceedings. Bilingual.

No. 1, (Meetings Nos. 1 to 19) 30p.

\$13 per copy. (Canada)

\$13 U.S. per copy. (Other countries)

● ● \*

Cat. No. XC33-352/1-5-1

C-409.—Loi modifiant la Loi sur le divorce (définition d'«enfant»). (M. Harb.) Première lecture, le 22 avril 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-409/C-409\\_1/C-409\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-409/C-409_1/C-409_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-409/1

C-410.—Loi modifiant la Loi sur les arrangements fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces. (M. Harb.) Première lecture, le 22 avril 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-410/C-410\\_1/C-410\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-410/C-410_1/C-410_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-410/1

C-411.—Loi modifiant le Régime de pensions du Canada (définition d'«enfant»). (M. Harb.) Première lecture, le 22 avril 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-411/C-411\\_1/C-411\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-411/C-411_1/C-411_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-411/1

C-412.—Loi modifiant la Loi sur les allocations de retraite des parlementaires (définition d'«enfant»). (M. Harb.) Première lecture, le 22 avril 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-412/C-412\\_1/C-412\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-412/C-412_1/C-412_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-412/1

C-413.—Loi modifiant la Loi sur les jeunes contrevenants (définition d'«enfant»). (M. Harb.) Première lecture, le 22 avril 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-413/C-413\\_1/C-413\\_cover-E.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-413/C-413_1/C-413_cover-E.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-413/1

C-414.—Loi modifiant la Loi sur les banques (définition d'«enfant»). (M. Harb.) Première lecture, le 22 avril 1997. 1p.

URL: [http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-414/C-414\\_1/C-414\\_cover-F.html](http://www.parl.gc.ca/bills/private/C-414/C-414_1/C-414_cover-F.html)

5 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XB352-414/1

#### Comités

#### NOUVELLE LISTE D'ENVOI

La publication suivante paraît pour la première fois dans la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à la liste de distribution, veuillez en faire la demande par TÉLÉCOPIEUR au (613) 241-2410, via courrier électronique (Internet) au [info@dsp-psd.pwgsc.gc.ca](mailto:info@dsp-psd.pwgsc.gc.ca) ou par écrit au Programme de dépôt, Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, 350, rue Albert, 4<sup>e</sup> étage, Ottawa K1A 0S5, en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt et votre numéro de client.

Si vous voulez recevoir le numéro mentionné ci-dessous, veuillez l'indiquer dans votre commande. Les bibliothèques de dépôt universel recevront d'office cette publication.

**Comité permanent de la justice et des questions juridiques:**  
**Sous-comité sur les Projets de réglementation sur les armes à feu,** 2<sup>e</sup> session, 35<sup>e</sup> législature, 45-46 Élizabeth II, 1996-1997. Président: M. Russell MacLellan. Procès-verbaux. Bilingue.

N° 1, (Séances n<sup>o</sup> 1 à 19) 30p.

13 \$ l'exemplaire. (Canada)

13 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

● ● \*

N° de cat. XC33-352/1-5-1

## II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

### ATOMIC ENERGY OF CANADA LIMITED

**AECL research.** Chalk River, Ontario. 28cm. ISSN 0067-0367

For non-depositaries, available from: Scientific Document Distribution Office, Atomic Energy of Canada Limited, Chalk River, Ontario K0J 1J0. Telephone: (613) 584-3311 ext. 4623; Fax: (613) 584-1745

**AECL-11666.—Tin release from oxygenated Zircaloy-4,** by J. McFarlane and J. C. LeBlanc. Issued by Whiteshell Laboratories, Pinawa, Manitoba. 1997. 28p. Fig., graphs, references, tables. Paper bound. Title and abstracts bilingual.

\$10 per copy.

ISBN 0-660-16884-7

•†

Cat. No. CC2-11666E

### CANADIAN ENVIRONMENTAL ASSESSMENT AGENCY

**Federal Environmental Assessment Index: public registry.**

Ottawa, 1995—. 1 disc. Bilingual. ISSN 1203-0252

**CD-ROM.**

**System requirements:** 386 or better with hard disc, 4 MB of free RAM, MS DOS 3.1 or higher or Macintosh 68020 or better, 4 MB free RAM, System 7.0 software or higher, CD-ROM drive.

"Contains information on the "who, what, when, where and why" of all federal environmental assessments conducted under the Canadian Environmental Assessment Act and currently registered with the Federal Environmental Assessment Index (FEAI)—Manual.

For non-depositaries available from the Canadian Environmental Assessment Agency, Communications Service, 200 Sacré-Coeur Boulevard, Hull, Quebec K1A 0H3. Telephone: (819) 997-2726; Fax: (819) 953-2891.

URL: [http://www.ceaa.gc.ca/english/pub\\_reg/feaindex.html](http://www.ceaa.gc.ca/english/pub_reg/feaindex.html)

January 19, 1995-March 6, 1997.

\$199 per year.

••†

Cat. No. En104-8/1997-3-MRC

January 19, 1995-April 9, 1997.

\$199 per year.

••†

Cat. No. En104-8/1997-4-MRC

### CANADIAN GENERAL STANDARDS BOARD

**Standards.** Ottawa. 28cm. Paper cover. Bilingual.

For non-depositaries available from the CGSB Sales Centre, Ottawa K1A 1G6. Telephone: 1-800-665-2472 or (613) 941-8703; Fax: (613) 941-8705.

**CAN/CGSB-155.22-97.—Fireline workwear for forest firefighters.** March, 1997. English text, 9p. Fig., references, table. (National Standard of Canada)

\$34.50 per copy. (Canada)

\$41.40 U.S. per copy. (Other countries)

•†

Cat. No. P29-155-022-1997

**CAN/CGSB-155.23-97.—Recommended practices for the provision and use of fireline workwear for forest firefighters.** March, 1997. English text, 7, 2p. References. (National Standard of Canada)

\$34.50 per copy. (Canada)

\$41.40 U.S. per copy. (Other countries)

•†

Cat. No. P29-155-023-1997

## II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

### ÉNERGIE ATOMIQUE DU CANADA LIMITÉE

**EACL recherche.** Chalk River (Ontario). 28cm. ISSN 0067-0367

Pour les non dépositaires, disponible à Service de Distribution des documents officiels, Énergie atomique du Canada limitée, Chalk River (Ontario) K0J 1J0. Téléphone: (613) 584-3311 poste 4623; Télécopieur: (613) 584-1745

**AECL-11666.—Libération d'étain du Zircaloy-4 oxygéné,** par J. McFarlane et J. C. LeBlanc. Publié par les Laboratoires Whiteshell, Pinawa (Manitoba). 1997. 28p. Figure, graphiques, références, tableaux. Cartonné. Titre et résumés bilingues, texte en anglais.

10 \$ l'exemplaire.

ISBN 0-660-16884-7

•†

Cat. No. CC2-11666E

•†

N° de cat. CC2-11666E

### AGENCE CANADIENNE D'ÉVALUATION ENVIRONNEMENTALE

**L'Index fédéral des évaluations environnementales: registre public.** Ottawa, 1995—. 1 disque. Bilingue. ISSN 1203-0252

**Disque compact à mémoire morte (CD-ROM).**

Configuration requise: 386 ou meilleur, 4 Mb RAM, MS-DOS 3.1 ou version plus récente ou Macintosh 68020 ou meilleur, 4 Mb RAM, logiciel système 7.0 ou version plus récente, lecteur CD-ROM.

«Donne l'information (en réponse aux questions qui, quoi, quand où et pourquoi) sur toutes les évaluations environnementales fédérales menées en vertu de la Loi canadienne sur l'évaluation environnementale qui sont actuellement enregistrées dans l'Index fédéral des évaluations environnementales (l'Index)—Manuel.

Pour les non dépositaires, disponible à l'Agence canadienne d'évaluation environnementale, Service des communications, 200, boulevard Sacré-Coeur, Hull (Québec) K1A 0H3. Téléphone: (819) 997-2726; Télécopieur: (819) 953-2891.

URL: [http://www.ceaa.gc.ca/french/pub\\_reg/feaindex.html](http://www.ceaa.gc.ca/french/pub_reg/feaindex.html)

January 19, 1995-March 6, 1997.

199 \$ par année.

••†

N° de cat. En104-8/1997-3-MRC

January 19, 1995-April 9, 1997.

199 \$ par année.

••†

N° de cat. En104-8/1997-4-MRC

### OFFICE DES NORMES GÉNÉRALES DU CANADA

**Normes.** Ottawa. 28cm. Broché. Bilingue.

Pour les non dépositaires disponible au Centre des ventes de l'ONGC, Ottawa K1A 1G9. Téléphone: (613) 941-8703 ou 1-800-665-2472; Télécopieur: (613) 941-8705.

**CAN/CGSB-155.22-97.—Vêtements de travail portés par les sapeurs-pompiers forestiers à la ligne de feu.** Mars 1997. Texte français, 9p. Figure, références, tableau. (Norme nationale du Canada)

34.50 \$ l'exemplaire. (Canada)

41.40 \$ US l'exemplaire.(autres pays)

•†

N° de cat. P29-155-022-1997

**CAN/CGSB-155.23-97.—Recommendations visant la fourniture et l'utilisation des vêtements de travail portés par les sapeurs-pompiers forestiers à la ligne de feu.** Mars 1997. Texte français, 7, 2p. Références. (Norme nationale du Canada)

34.50 \$ l'exemplaire. (Canada)

41.40 \$ US l'exemplaire.(autres pays)

•†

N° de cat. P29-155-023-1997

## CANADIAN HERITAGE

### Parks Canada

**National Parks System Plan.** Third edition. Ottawa, 1997. 106p. Coloured illus., maps, table. 28cm. Spiral binding.

"The purpose of this report is to familiarize the reader with the 39 terrestrial national park regions of Canada (Map 1), to identify regions presently represented by national parks, and to introduce those regions not yet represented by national parks."—Introduction.

For non-depositories available from Parks Canada Publications, Room 10H2, 25 Eddy Street, Hull, Quebec K1A 0M5. Telephone: (819) 997-0797; Fax: (819) 993-8770.

Free.

4  ISBN 0-662-25334-5

\* †

Cat. No. R64-197/1-1997E

## PATRIMOINE CANADIEN

### Parcs Canada

**Plan de réseau des parcs nationaux.** Troisième édition. Ottawa, 1997. 106p. Cartes, ill. en couleur, tableau. 28cm. Reliure à anneaux.

"Ce rapport vise à familiariser le lecteur avec les 39 régions naturelles terrestres des parcs nationaux du Canada (carte 1), à identifier les régions qui sont déjà représentées par des parcs nationaux et à présenter celles qui ne le sont pas encore."—Introduction.

Pour les non dépositaires, disponible auprès de Parcs Canada Publications, 25, rue Eddy, pièce 10H2, Hull (Québec) K1A 0M5. Téléphone: (819) 997-0797; Télécopieur: (819) 993-8770.

Gratuit.

5  ISBN 0-662-81747-8

\* †

N° de cat. R64-197/1-1997F

## CANADIAN RADIO-TELEVISION AND TELECOMMUNICATIONS COMMISSION

### Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

**CRTC broadcasting decisions, notices, notices of public hearing, circulars and news releases.** Semi-weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual.

Reprints of decisions and notices of the CRTC published in the Canada gazette, part I.

For non-depositories available from Public Works and Government Services Canada, Publishing, Ottawa K1A 0S9. Telephone: (819) 956-4800; Fax: (819) 994-1498. WWW: <http://publications.pwgsc.gc.ca/publishing/pubindex-f.html>

Vol. 12, Nos. 5-6.

\$6.50 per issue. \$575 per year. (Canada)

\$6.50 U.S. per issue. \$575 U.S. per year. (Other countries)

\* ■

Cat. No. BC91-12/12-6

**CRTC telecom decisions, public notices and news releases.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual.

Vol. 5, No. 2.

• • \*

Cat. No. BC91-13/5-2

Vol. 5, No. 3.

• • \*

Cat. No. BC91-13/5-3

\$9 per issue. \$400 per year. (Canada)

\$11.70 U.S. per issue. \$520 U.S. per year. (Other countries)

## CONSULTING AND AUDIT CANADA

**Optimum: the journal of public sector management.** Quarterly. Published by Prospectus Inc. Ottawa. 28cm. Paper cover. ISSN 0475-1906

For non-depositories available from Optimum, The Journal of Public Sector Management, c/o Prospectus Inc., 9th floor, 180 Elgin Street, Ottawa K2P 2K3. Telephone: (613) 231-2727; Fax: (613) 237-7666.

Vol. 17, No. 1. 56p.

Contents: The information highway and program evaluation: challenges and opportunities.—Tactics for implementing quality improvement programs.—Businesslike government: the ultimate oxymoron?—The 1996 John L. Manion Lecture: The decline of civil society: how come? so what?—Review: an instrument of change.—The electronic performance support system: a new job aid.—Ethics leadership and the military.

\$8 per copy. \$30 per year. (Canada)

\$10.40 U.S. per copy. \$39 U.S. per year. (Other countries)

\* †

Cat. No. P73-1/27-1E

## CONSEIL DE LA RADIODIFFUSION ET DES TÉLÉCOMMUNICATIONS CANADIENNES

### Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

**Décisions, avis, avis d'audience publique, circulaires et communiqués en matière de radiodiffusion.** Deux fois par semaine. Ottawa. 28cm. Bilingue.

Prétrages des décisions et avis publiés dans la Gazette du Canada, partie I.

Pour les non dépositaires, disponible au Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, Edition, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: (819) 956-4800; Télécopieur: (819) 994-1498. WWW: <http://publications.tpcgc.gc.ca/publishing/pubindex-f.html>

Vol. 12, n° 5-6.

6,50 \$ l'exemplaire. 575 \$ par année. (Canada)

6,50 \$ US l'exemplaire. 575 \$ US par année. (Autres pays)

\* ■

N° de cat. BC91-12/12-6

**Décisions, avis publics et communiqués du CRTC en matière de télécommunications.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue.

Vol. 5, n° 2.

• • \*

N° de cat. BC91-13/5-2

Vol. 5, n° 3.

• • \*

N° de cat. BC91-13/5-3

9 \$ l'exemplaire. 400 \$ par année. (Canada)

11,70 \$ US l'exemplaire. 520 \$ US par année. (Autres pays)

## CONSEILS ET VÉRIFICATION CANADA

**Optimum: la revue de gestion du secteur public.** Trimestriel. Publié par Prospectus Inc. Ottawa. 28cm. Broché. ISSN 1206-4440

Pour les non dépositaires, disponible à: Optimum, La revue de gestion du secteur public, a/s Prospectus Inc., 9<sup>e</sup> étage, 180, rue Elgin, Ottawa K2P 2K3. Téléphone: (613) 231-2727; Télécopieur: (613) 237-7666.

Vol. 27, n° 1. 56p.

Sommaire: L'autoroute de l'information: défis et perspectives de l'évaluation des programmes.—Tactiques pour la mise en œuvre des programmes d'amélioration de la qualité.—L'état-entreprise: l'extrême paradoxe?—La Conférence: John L. Manion 1996: La société civile en déclin: pourquoi? Et après?—L'examen: un pont entre deux cultures.—Le système électronique de soutien du rendement: un outil professionnel nouveau.—L'éthique, le leadership et les militaires.

8 \$ l'exemplaire. 30 \$ par année. (Canada)

10,40 \$ US l'exemplaire. 39 \$ US par année. (Autres pays)

\* †

N° de cat. P73-1/27-1F

## COURTS

### *Federal Court of Canada*

**Canada Federal Court reports.** Ottawa. 25cm. Paper bound. Bilingual. ISSN 0384-2568

Vol. 1, part 2, 1997. Pp. 223-430.

\$15.95 per copy. Available by standing order. (Canada)

\$15.95 U.S. per copy. Available by standing order. (Other countries)

• • \*

*Cat. No. JU1-2/1997-1-2*

## EMERGENCY PREPAREDNESS CANADA

**Basic rescue skills.** Produced in cooperation with St. John Ambulance, City of Toronto Fire Academy, SCR Emergency Measures Consultants, the Canadian Association of Fire Chiefs, and Christopher J. Naum, L.A. Emergency Management and Training Consultants. Ottawa, 1997. 28p. Figs. 23cm. Paper cover.

"The purpose of this booklet is to provide basic information about rescue work in damaged structures to individuals interested in the subject. This booklet does not constitute training, nor is it a complete technical manual, but it will familiarize you with some of the skills required."—Introduction.

For non-depositories available from Emergency Preparedness Canada, Communications Directorate, Jackson Building, 122 Bank Street, 2nd Floor, Ottawa K1A 0W6. Telephone: (613) 991-7035; Fax: (613) 998-9589; Internet e-mail: communications@epc-pcc.x400.gc.ca

Free.

ISBN 0-662-25458-9

• †

*Cat. No. D82-22/1997E*

## FINANCE CANADA

**Working paper.** Issued by the Technical Committee on Business Taxation. Ottawa. 28cm. Paper cover.

"Working papers are circulated to make analytic work prepared for the Technical Committee on Business Taxation available. They have received only limited evaluation; views expressed are those of the authors and do not necessarily reflect the views of the Technical Committee."—Cover.

For non-depositories available from the Distribution Centre, Department of Finance, 300 Laurier Avenue West, Ottawa K1A 0G5. Telephone: (613) 995-2855; Fax: (613) 996-0518.

**96-1.—Comparison and assessment of the tax treatment of foreign-source income in Canada, Australia, France, Germany, and the United States,** by Brian J. Arnold et al. 1996. 50p. Table.

"This report deals with selected aspects of the tax treatment of foreign-source income in Canada, Australia, France, Germany and the United States. It does not attempt to be comprehensive. It emphasizes the structural features of each country's tax system with respect to the taxation of foreign-source income derived by resident corporations. In particular, the report focuses on the taxation of dividends from foreign corporations, controlled foreign corporation (CFC) rules, foreign investment fund rules, and source of income and expense rules. The description of each country's tax law follows a standard format to facilitate comparisons."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-1e.html>

Free.

ISBN 0-662-25768-5

• †

*Cat. No. F21-4/96-1E*

## COURS

### *Cour fédérale du Canada*

**Recueil des arrêts de la Cour fédérale du Canada.** Ottawa. 25cm. Cartonné. Bilingue. ISSN 0384-2568

Vol. 1, 2<sup>e</sup> fascicule, 1997. Pp. 223-430.

15,95 \$ l'exemplaire. Disponible par commande permanente.

(Canada)

15,95 \$ US l'exemplaire. Disponible par commande permanente. (Autres pays)

• • \*

*N° de cat. JU1-2/1997-1-2*

## PROTECTION CIVILE CANADA

**Les techniques élémentaires du sauvetage.** Publié en collaboration avec Ambulance Saint-Jean, SCR Experts conseils en mesures d'urgence, L'école de pompiers de la Ville de Toronto, L'Association canadienne des chefs de pompiers et Christopher J. Naum, L.A. Emergency Management and Training Consultants. Ottawa, 1997. 28p. Figures. 28cm. Broché.

"Le but du présent livret est de donner des renseignements de base sur le sauvetage dans les structures endommagées aux personnes intéressées par le sujet. Le livret ne constitue pas à lui seul une formation, pas plus qu'il ne prétend être un manuel technique complet, mais il vous familiarisera avec certaines des techniques requises."—Introduction.

Pour les non dépositaires, disponible auprès de Protection civile Canada, Direction des communications, Immeuble Jackson, 2<sup>e</sup> étage, 122, rue Bank, Ottawa K1A 0W6. Téléphone: (613) 991-7035; Télécopieur: (613) 998-9589; Courrier électronique (Internet): [communications@epc-pcc.x400.gc.ca](mailto:communications@epc-pcc.x400.gc.ca)

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

ISBN 0-662-81845-8

• †

*N° de cat. D82-22/1997F*

## FINANCES CANADA

**Document de travail.** Publié par le Comité technique de la fiscalité des entreprises. Ottawa. 28cm. Broché.

"Les documents de travail sont diffusés afin de faire connaître préparées pour le Comité technique de la fiscalité des entreprises. Ils n'ont été évalués que sommairement; les points de vue qui y sont exprimés n'engagent donc que leurs auteurs et ne reflètent pas nécessairement l'opinion des membres du Comité technique."—Couverture.

Pour les non dépositaires, disponible au Centre de distribution, Ministère des Finances, 300, avenue Laurier ouest, Ottawa K1A 0G5. Téléphone: (613) 995-2855; Télécopieur: (613) 996-0518.

**96-1.—Comparaison et évaluation du régime fiscal applicable au revenu de provenance étrangère au Canada, en Australie, en France, en Allemagne et aux États-Unis,** par Brian J. Arnold et al. 1996. 56p. Tableau.

"Cette étude, qui ne se prétend pas exhaustive, porte sur des aspects particuliers du régime fiscal applicable aux revenus de provenance étrangère au Canada, en Australie, en France, en Allemagne et aux États-Unis. Elle fait ressortir les caractéristiques structurelles de l'imposition, dans chacun de ces pays, des bénéfices tirés par des sociétés de leurs activités à l'étranger. Elle traite plus particulièrement de l'imposition des dividendes distribués par des sociétés étrangères, ainsi que des règles applicables aux sociétés étrangères contrôlées, aux fonds de placement à l'étranger et à l'attribution des revenus et des dépenses. Les règles fiscales en vigueur dans chaque pays sont présentées de manière identique afin de faciliter les comparaisons."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-1f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

ISBN 0-662-82081-9

• †

*N° de cat. F21-4/96-1F*

**96-2.—Why tax corporations?** by Richard M. Bird. 1996. 24p. References.

"Popular opinion seems to be that, if anything, corporations do not pay enough in taxes. In contrast, although economists recognize that it is often convenient to utilize corporations as agents to collect taxes from customers (sales taxes), employees (payroll and personal income taxes) and owners (dividend and withholding taxes), they often see no good reason why corporations as such should pay any taxes, particularly since corporation income (and capital) taxes may impose significant economic costs on society. This paper discusses this apparent divergence of views, noting a number of reasons why corporations as such might properly be taxed."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-2e.html>

Free.

10  ISBN 0-662-25769-3

•†

Cat. No. F21-4/96-2E

**96-3.—Tax policy and job creation:** specific employment incentive programs, by Ben Cherniavsky. 1996. 30p. Bibliography, table.

"This paper provides a selective survey of literature from the last two decades on tax incentives for employment creation and for recruitment from specific population groups. Particular attention is paid to Canadian experience, but references to experience in the United States are included. Based on the literature surveyed, generalizations as to the effectiveness of marginal employment tax credits and of targeted recruitment incentives are advanced."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-3e.html>

Free.

12  ISBN 0-662-25770-7

•†

Cat. No. F21-4/96-3E

**96-4.—The effects of taxation on U.S. multinationals and their Canadian affiliates,** by Jason G. Cummins. 1996. 38p. Graphs, references, tables.

"I develop an empirical approach that provides a general framework for studying the behaviour of multinational corporations (MNCs). The approach begins with a dynamic structural model of the multinational firm. The model treats the MNC's factors of production in different countries as separate inputs into a general production technology and incorporates unobservable firm-specific productivity shocks and local demand shocks. The semiparametric econometric procedure I develop to estimate the model relies on the exit rule and input demand functions generated by the solution to the firm's stochastic dynamic decision problem to consistently estimate the parameters of the firm's production technology. I then estimate the technology parameters using a new firm-level panel dataset on U.S. MNCs and their Canadian affiliates."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-4e.html>

Free.

14  ISBN 0-662-25771-5

•†

Cat. No. F21-4/96-4E

**96-5.—The integration of corporate and personal taxes in Europe:** the role of minimum taxes on dividend payments, by Michael P. Devereux. 1996. 28p. References, tables.

"This paper examines minimum taxes on dividends which form of the imputation systems in France, Germany, Italy and the United Kingdom."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-5e.html>

Free.

16  ISBN 0-662-25772-3

•†

Cat. No. F21-4/96-5E

**96-6.—International implications of U.S. business tax reform,** by Andrew B. Lyon. 1996. 38p. Graphs, references, tables.

"This paper examines the effects of recent tax law changes in the United States and the potential for fundamental tax reform to alter the incentives facing businesses in their real and financial behaviour. After first providing an overview of the tax system of the United States, the paper examines the changes enacted as part of the 1986 Tax Reform Act affecting business taxation at both the domestic and international level."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-6e.html>

Free.

18  ISBN 0-662-25773-1

•†

Cat. No. F21-4/96-6E

**96-2.—Pourquoi imposer les sociétés?** par Richard M. Bird. 1996. 28p. Références.

"Selon l'opinion générale, les sociétés ne paieraient pas suffisamment d'impôts. Les économistes par contre, s'ils reconnaissent qu'il est souvent commode de faire payer aux sociétés un rôle de perceleur auprès de leurs clients (taxes de vente), de leurs employés (cotisations sociales et impôt sur le revenu des particuliers) et de leurs propriétaires (retenues sur les dividendes et autres retenues fiscales), ne trouvent généralement aucune raison valable pour justifier l'impôt des sociétés, en particulier du fait que l'imposition des bénéfices (et du capital) des entreprises risque d'entraîner des coûts économiques non négligeables pour la collectivité. L'étude analyse cette apparente divergence d'opinions, en signalant un certain nombre de raisons pour lesquelles il pourrait être justifié d'imposer les sociétés."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-2f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

11  ISBN 0-662-82082-7

•†

N° de cat. F21-4/96-2F

**96-3.—Politique fiscale et création d'emplois:** programmes de stimulation de l'emploi, par Ben Cherniavsky. 1996. 32p. Bibliographie, tableau.

"Le présent document propose un survol de certains articles sélectionnés dans la littérature publiée ces vingt dernières années au sujet des mesures fiscales de stimulation de l'emploi et d'encouragement à l'embauche de groupes précis. S'il traite plus particulièrement de l'expérience canadienne, il présente certains programmes mis en œuvre aux États-Unis. A partir des documents analysés, il propose des conclusions générales quant à l'efficacité des crédits d'impôt marginaux à l'emploi et des mesures ciblées d'encouragement à l'embauche."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-3f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

13  ISBN 0-662-82083-5

•†

N° de cat. F21-4/96-3F

**96-4.—Les effets du régime fiscal sur les multinationales américaines et leurs filiales canadiennes,** par Jason G. Cummins. 1996. 44p. Graphiques, références, tableaux.

"Ce document présente une méthode empirique qui fournit un cadre général pour l'étude du comportement des multinationales. Il expose d'abord un modèle structurel dynamique des multinationales. Les facteurs de production situés dans différents pays sont traités dans le modèle comme des termes distincts d'une technologie générale de production; des chocs de productivité non observables au niveau de l'entreprise et des chocs de la demande locale sont incorporés au modèle. La méthode semiparamétrique mise au point pour estimer le modèle est fondée sur la règle de sortie et les fonctions de demande de facteurs générées par la solution au problème dynamique stochastique de décision de l'entreprise, de manière à estimer de façon cohérente les paramètres de la technologie de production employée par cette dernière. Les paramètres de la fonction de production sont ensuite estimés à moyen d'un nouvel ensemble de données de panel recueillies au niveau de l'entreprise pour les multinationales américaines et leurs filiales canadiennes."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-4f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

15  ISBN 0-662-82084-3

•†

N° de cat. F21-4/96-4F

**96-5.—L'intégration des impôts des sociétés et des particuliers en Europe:** le rôle des impôts minimums sur les versements de dividendes, par Michael P. Devereux. 1996. 32p. Références, tableaux.

"L'étude porte sur les impôts minimums appliqués aux dividendes dans le cadre des systèmes d'imputation en France, en Allemagne, en Italie et au Royaume-Uni."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-5f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

17  ISBN 0-662-82085-1

•†

N° de cat. F21-4/96-5F

**96-6.—Les répercussions internationales de la réforme de la fiscalité des entreprises aux États-Unis,** par Andrew B. Lyon. 1996. 42p. Graphiques, références, tableaux.

"Le présent document porte sur les conséquences de certaines modifications récentes de la législation fiscale aux États-Unis; les effets d'une réforme fiscale en profondeur sur les incitations qui influent sur le comportement des entreprises aux plans économique et financier sont également étudiés. Le document s'ouvre sur un aperçu du régime fiscal des États-Unis, suivi d'un examen des modifications de l'imposition des entreprises mises en œuvre dans le cadre de la loi de 1986 portant sur la réforme de la fiscalité (1986 Tax Reform Act), et d'une évaluation de leur incidence aux niveaux national et international."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-6f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

19  ISBN 0-662-82086-X

•†

N° de cat. F21-4/96-6F

**96-7.—The economic effects of dividend taxation**, by Kenneth J. McKenzie et Aileen J. Thompson. 1996. 30p. References, tables.

"In this paper we investigate the theoretical rationale for and implications of dividend taxation in a Canadian context. We focus in particular on the implications of dividend taxation for real investment. Three views of dividend taxation are described, each of which has different implications for investment and firm financial policy."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-7e.html>

Free.

20  ISBN 0-662-25774-X

•†

Cat. No. F21-4/96-7E

**96-8.—Capital tax issues**, by Peter E. McQuillan and E. Cal Cochrane. 1996. 40p. References, tables.

"This paper examines the history of federal capital taxes beginning with the "temporary" capital tax on financial institutions introduced in May 1985 (Part VI tax).... The potential for economic distortions that may result from the imposition of federal capital taxes is considered as well as the effect of capital taxes on investment and business decisions. Common techniques that are used to minimize federal and provincial capital taxes are also discussed."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-8e.html>

Free.

22  ISBN 0-662-25775-8

•†

Cat. No. F21-4/96-8E

**96-9.—Compliance issues: small business and the corporate income tax system**. Prepared by Plamondon & Associates Inc. 1996. 26p.

"The report focusses on the nature and extent of incremental compliance costs, specific irritants in the system, and revenue-neutral initiatives that the government could undertake to improve and simplify the system for Canada's entrepreneurs."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-9e.html>

Free.

24  ISBN 0-662-25776-6

•†

Cat. No. F21-4/96-9E

**96-10.—Study on transfer pricing**, by Robert Turner. 1996. 26p. References, tables.

"The paper summarizes recent transfer pricing guidelines issued by the Organisation for Economic Cooperation and Development, provides an overview of the tax rules applying in various countries to related party transactions and compares these approaches to those found in Canada. The study offers, for the Committee's consideration, possible changes or alternative approaches for the Canadian tax system."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-10e.html>

Free.

26  ISBN 0-662-25777-4

•†

Cat. No. F21-4/96-10E

**96-11.—The interaction of federal and provincial taxes on businesses**, by Marianne Vigneault and Robin Broadway. 1996. 32p. Graph, references, table.

"This paper provides an analysis of the ways in which the interaction between federal and provincial taxes on businesses can create distortions in the levels and types of taxation and identifies ways in which these distortions can be minimized or even eliminated."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-11e.html>

Free.

28  ISBN 0-662-25778-2

•†

Cat. No. F21-4/96-11E

**96-12.—Taxation of inbound investment**, by W. G. Williamson et al. 1996. 36p. Tables.

"The purpose of this paper is to review the factors inherent in the Canadian income tax system that impact directly on inbound investment, including, in particular, the Canadian withholding tax and thin capitalization provisions. This paper discusses the objectives of such provisions, as well as their impact on foreign investment, and compares the Canadian income tax regime with respect to such factors to those of the United Kingdom, the United States, Germany, Australia and the Netherlands."—Abstract.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-12e.html>

Free.

30  ISBN 0-662-25779-0

•†

Cat. No. F21-4/96-12E

**96-7.—Les effets économiques de l'imposition des dividendes**, par Kenneth J. McKenzie et Aileen J. Thompson. 1996. 34p. Références, tableaux.

"Cette étude porte sur la justification théorique et les répercussions de l'imposition des dividendes dans le contexte de l'économie canadienne. Il analyse en particulier les répercussions de l'imposition des dividendes sur les investissements réels. Il décrit trois théories de l'imposition des dividendes, dont chacune a des répercussions différentes sur les investissements et la politique financière des entreprises."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-7f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

21  ISBN 0-662-82087-8

•†

N° de cat. F21-4/96-7F

**96-8.—L'impôt sur le capital**, par Peter E. McQuillan et E. Cal Cochrane. 1996. 26p. Références, tableaux.

"Cette étude retrace l'historique des impôts fédéraux sur le capital, à partir de l'impôt «temporaire» institué sur le capital des institutions financières en mai 1985 (impôt de la partie VI). [...] Les possibilités de distorsions économiques entraînées par l'application des impôts fédéraux sur le capital sont étudiées, de même que l'effet de ces impôts sur les décisions d'investissement et d'exploitation des entreprises. Les techniques couramment utilisées pour réduire au minimum les impôts fédéraux et provinciaux sur le capital sont également évoquées."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-8f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

23  ISBN 0-662-82088-6

•†

N° de cat. F21-4/96-8F

**96-9.—Les questions d'observation: la petite entreprise et l'imposition des bénéfices des sociétés**. Préparé par Plamondon et associés. 1996. 29p.

"Le rapport met l'accent sur la nature et l'amplitude des coûts d'observation différenciels, les dispositions précises qui sont des sources de frustration et les initiatives que le gouvernement pourrait prendre, sans effet sur ses recettes, afin d'améliorer et de simplifier le régime pour les entrepreneurs canadiens."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-9f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

25  ISBN 0-662-82089-4

•†

N° de cat. F21-4/96-9F

**96-10.—Les prix de transfert**, par Robert Turner. 1996. 28p. Références, tableaux.

"L'étude résume les principes publiés récemment en matière de prix de transfert par l'Organisation de coopération et de développement économiques et fait le tour des règles fiscales applicables dans divers pays aux opérations entre apparentés, pour ensuite les comparer au régime en vigueur au Canada. L'étude propose enfin les changements qu'il serait possible d'apporter au régime fiscal canadien."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-10f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

27  ISBN 0-662-82090-8

•†

N° de cat. F21-4/96-10F

**96-11.—L'interaction des impôts fédéraux et provinciaux sur les entreprises**, par Marianne Vigneault et Robin Broadway. 1996. 36p. Graphique, références, tableaux.

"Le présent document analyse les distorsions que peut créer l'interaction des impôts fédéraux et provinciaux sur les entreprises, et indique comment ces distorsions, qui influent sur la nature et le taux des prélevements fiscaux, peuvent être réduites ou même éliminées."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-11f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

29  ISBN 0-662-82091-6

•†

N° de cat. F21-4/96-11F

**96-12.—L'imposition des investissements en provenance de l'étranger**, par W. G. Williamson et al. 1996. 36p. Tableaux.

"La présente étude passe en revue les éléments du régime fiscal canadien qui influent directement sur les investissements en provenance de l'étranger, et plus particulièrement les dispositions qui portent sur les retentions d'impôt et la capitalisation restreinte. Elle énonce les objectifs de ces dispositions, de même que leur incidence sur les investissements en provenance de l'étranger. Elle compare également, sous cet angle, le régime fiscal en vigueur au Canada à celui du Royaume-Uni, des États-Unis, de l'Allemagne, de l'Australie et des Pays-Bas."—Résumé.

URL: <http://www.fin.gc.ca/taxstudy/wp96-12f.html>

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

31  ISBN 0-662-82092-4

•†

N° de cat. F21-4/96-12F

## FOREIGN AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE

Treaty series. Ottawa. 23cm. Paper cover. Bilingual.

For non-depositories available from Public Works and Government Services Canada, Publishing, Ottawa K1A 0S9. Telephone: (819) 956-4800; Fax: (819) 994-1498. WWW: <http://publications.pwgsc.gc.ca/publishing/pubindex-e.html>

1996/23.—Transfer of offenders: Inter-American Convention on Serving Criminal Sentences Abroad (with declaration). Managua, June 9, 1993. Signed by Canada July 8, 1994. Ratified by Canada June 4, 1995. In force for Canada April 13, 1996. 1997. 17p.

\$4.95 per copy. (Canada)

\$4.95 U.S. per copy. (Other countries)

32  ISBN 0-660-60208-3

• \*

Cat. No. E3-1996/23

## HUMAN RESOURCES DEVELOPMENT

Collective bargaining review. Monthly. Issued by the Workplace Information Directorate. Ottawa. 28cm. ISSN 0010-0803 April, 1997. 87p.

N.B.: Article of the month: Innovative workplace practices case studies: Joint action at Canada Post.

\$10 per copy. \$100 per year. (Canada)

\$10 U.S. per copy. \$100 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. L12-13/1997-4E

The wage settlements bulletin. Monthly. Issued by the Workplace Information Directorate. Ottawa. Graphs, tables. 28cm.

For non-depositories available from the Bulletin, Workplace Information Directorate, Human Resources Development, Ottawa K1A 0J2. Telephone: 1-800-567-6866 or (819) 997-3117.

Vol. 8, No. 4, April, 1997. 6p.

\$200 per year.

• • †

Cat. No. L12-20/8-4E

Youth link, 1997-1998. Issued under the Youth Employment Strategy. Ottawa, 1997. vii, 199p. References. 21cm. Paper cover. (Y-002-03-97E)

"A one-stop information collection on well over 200 Government of Canada youth programs, services and resources."—Page v.

N.B.: Previous title: Hot 100: a quick guide to federal programs and services for youth.

For non-depositories available from the Public Enquiries Centre, Human Resources Development Canada, 140 promenade du Portage, Hull, Quebec K1A 0J9. Telephone: (819) 994-6313; Fax: (819) 953-7260.

URL: <http://youth.hrdc-dhrc.gc.ca/link/>

Free.

33  ISBN 0-662-62818-7

• †

Cat. No. MP43-192/1997E

Closing the skills gap: developing career awareness in our schools: a guidebook for educators, parents and business and community leaders, by Charles Yorke and John Stewart. Ottawa, 1997. ix, 45p. Figs., table. 28cm. Paper cover. Accompanied by 10 Resource sheets [1 leaf. 28cm.]

Contents: Introduction.—The benefits of developing career awareness.—Building career awareness in the classroom.—Connecting school to the world of work.—Creating partnerships between schools and the community.—Resource sheets.

Logo on cover: Career Information Partnership.

For non-depositories available from the Public Enquiries Centre, Human Resources Development Canada, 140 promenade du Portage, Hull, Quebec K1A 0J9. Telephone: (819) 994-6313; Fax: (819) 953-7260.

Free.

35  ISBN 0-662-25552-6

• †

Cat. No. MP43-369/1997E

## AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET COMMERCE INTERNATIONAL

Recueil des traités. Ottawa. 23cm. Broché. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible au Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, Edition, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: (819) 956-4800; Télécopieur: (819) 994-1498. WWW: <http://publications.tpcgc.gc.ca/publishing/pubindex-f.html>

1996/23.—Transfère des délinquants: Convention interaméricaine sur l'exécution des décisions pénales à l'étranger (avec déclaration). Managua, le 9 juin 1993. Signé par le Canada le 8 juillet 1994. Ratifiée par le Canada le 4 juin 1995. En vigueur pour le Canada le 13 avril 1996. 1997. 17p.

4,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

4,95 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

32  ISBN 0-660-60208-3

• \*

N° de cat. E3-1996/23

## DÉVELOPPEMENT DES RESSOURCES HUMAINES

Revue de la négociation collective. Mensuel. Publié par la Direction de l'information sur les milieux de travail. Ottawa. 28cm. ISSN 0705-5072

Avril 1997. 95p.

N.B.: Article du mois: Pratiques innovatrices en milieu de travail, études de cas: Action conjointe à la Société canadienne des postes.

10 \$ l'exemplaire. 100 \$ par année. (Canada)

10 \$ US l'exemplaire. 100 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. L12-13/1997-4F

Le bulletin des règlements salariaux. Mensuel. Publié par la Direction de l'information sur les milieux de travail. Ottawa.

Pour les non dépositaires, disponible à: Bulletin, Direction de l'information sur les milieux de travail, Développement des ressources humaines, Ottawa K1A 0J2. Téléphone: 1-800-567-6866 ou (819) 997-3117.

Vol. 8, n° 4, avril 1997. 6p.

200 \$ par année.

• • †

N° de cat. L12-20/8-4E

Connexion jeunesse, 1997-1998. Publié dans le cadre du Stratégie emploi jeunesse. Ottawa, 1997. vii, 214p. Références. 21cm. Broché. (Y-002-03-97F)

"Contient des renseignements sur plus de 200 programmes, services et ressources mis à la disposition des jeunes par le gouvernement fédéral."—Page v.

N.B.: Titre antérieur: Palmarès: guide éclair des programmes et services jeunesse du gouvernement fédéral.

N.B.: Le numéro ISBN (0-662-62818-7) imprimé dans cette publication est incorrect.

Pour les non dépositaires, disponible au Centre de distribution des publications, Développement des ressources humaines Canada, Ottawa K1A 0J2. Téléphone: (819) 994-0543; Télécopieur: (819) 997-1664.

URL: <http://youth.hrdc-dhrc.gc.ca/link/francais/index.html>

Gratuit.

34  ISBN 0-662-62097-5

• †

N° de cat. MP43-192/1997F

Combler les lacunes dans les compétences: susciter une sensibilisation aux carrières dans nos écoles: un guide à l'intention des enseignants, des parents et des dirigeants d'entreprises et de la collectivité, par Charles Yorke et John Stewart. Ottawa, 1997. vii, 47p. Figures, tableau. 28cm. Broché. Accompagné de 10 Fiches de ressources [1 feuilleté 28cm.]

Sommaire: Introduction.—Les avantages de susciter une sensibilisation aux carrières.—Susciter la sensibilisation aux carrières dans la salle de classe.—Faire le pont entre l'école et le monde du travail.—Forger des partenariats entre les écoles et la collectivité.—Fiches de ressources.

Mot symbole sur la couverture: Partenaires en info carrière.

Pour les non dépositaires, disponible au Centre de renseignements, Développement des ressources humaines Canada, 140, promenade du Portage, Hull (Québec) K1A 0J9. Téléphone: (613) 994-6313; Télécopieur: (819) 953-7260.

Gratuit. (Très peu d'exemplaires disponibles.)

36  ISBN 0-662-81919-5

• †

N° de cat. MP43-369/1997F

**Federal and provincial support to post-secondary education in Canada: a report to Parliament, 1995-96.** Issued by the Learning and Literacy Directorate. Ottawa, 1997. English text, 31p. Graphs, references, tables. 28cm. Paper cover. Bilingual. (SDED-002-03-97)

**Contents:** Introduction.—Financing post-secondary education: the global view.—Provincial and territorial government support to post-secondary education.—Federal support to post-secondary education.—Recent developments in post-secondary education.—Appendix: An overview of post-secondary education in Canada.

For non-depositaries available from the Public Enquiries Centre, Human Resources Development Canada, 140 promenade du Portage, Hull, Quebec K1A 0J9. Telephone: (619) 994-6313; Fax: (619) 953-7260.

Free.

37  ISBN 0-662-62905-1

• †

Cat. No. S1-2/1996

## INDUSTRY CANADA

### *Canadian Intellectual Property Office*

**Trade marks journal.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0041-0438

Vol. 44, No. 2218, April 30, 1997. 144p.

\$3 per copy. \$150 per year. (Canada)

\$3 U.S. per copy. \$150 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. RG42-2/44-2218

## NATIONAL DEFENCE

### *Directorate of History*

**Operation Friction, 1990-1991: the Canadian forces in the Persian Gulf,** by Jean Morin and Richard H. Gimblett. Ottawa, 1997. 162p. Bibliography, figs., illus., maps. 24cm. Cloth bound.

"Official account of the participation by Canadian armed forces in the Gulf War, written by two officers who served in the Persian Gulf during the period of hostilities in 1991"—Preface.

Published by Dundurn Press in cooperation with the Department of National Defence.

Canadian cataloguing in publication data printed in this publication.

For non-depositaries available from Dundurn Press, 2181 Queen Street East, suite 301, Toronto M4E 1E5.

\$19.99 per copy. (Canada)

\$25.95 U.S. per copy. (Other countries)

38  ISBN 1-55002-256-3

• †

Cat. No. D61-5/1995E

Aide fédérale et provinciale à l'enseignement postsecondaire au Canada: rapport au Parlement, 1995-1996. Publié par la Direction générale, Apprentissage et Alphabétisation. Ottawa, 1997. Texte français, 33p. Graphiques, références, tableaux. 28cm. Broché. Bilingue. (SDED-002-03-97)

**Sommaire:** Introduction.—Financement de l'enseignement postsecondaire: vue d'ensemble.—Aide des gouvernements des provinces et des territoires à l'enseignement postsecondaire.—Aide fédérale à l'enseignement postsecondaire.—Réalisations récentes en matière d'enseignement postsecondaire.—Annexe: L'enseignement postsecondaire au Canada: aperçu postsecondaire.

Pour les non dépositaires, disponible au Centre de renseignements, Développement des ressources humaines Canada, 140, promenade du Portage, Hull (Québec) K1A 0J9. Téléphone: (613) 994-6313; Télécopieur: (619) 953-7260.

Gratuit.

37  ISBN 0-662-62905-1

• †

N° de cat. S1-2/1996

## INDUSTRIE CANADA

### *Office de la propriété intellectuelle du Canada*

**Journal des marques de commerce.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0041-0438

Vol. 44, n° 2218, le 30 avril 1997. 144p.

3 \$ l'exemplaire. 150 \$ par année. (Canada)

3 \$ US l'exemplaire. 150 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

N° de cat. RG42-2/44-2218

## DÉFENSE NATIONALE

### *Service historique de la Défense*

**Opération Friction: Golfe Persique, 1990-1991: le rôle joué par les Forces canadiennes,** par Jean Morin et Richard H. Gimblett. Ottawa, 1997. 336p. Bibliographie, cartes, figures, ill., organigramme. 31cm. Relié.

"Compte rendu officiel de la participation des Forces armées canadiennes à la guerre du Golfe a été préparé par deux officiers qui ont servi dans le Golfe Persique au cours des hostilités, en 1991."—Préface.

Publié par Dundurn Press Limited en collaboration avec le ministère de la Défense nationale.

Données de cataloguing avant publication (Canada) imprimées dans cette publication.

Pour les non dépositaires, disponible auprès de Dundurn Press Limited, 2181, rue Queen est, suite 301, Toronto M4E 1E5.

19,99 \$ l'exemplaire. (Canada)

25,95 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

39  ISBN 1-55002-258-X

• †

N° de cat. D61-5/1995F

## NATIONAL ENERGY BOARD

### Notice to depositaries:

The following records are published for information only. These publications are NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

**Reasons for decision.** Calgary. 28cm.

Available from the Regulatory Support Office, National Energy Board, 311 Sixth Avenue S.W., Calgary, Alberta T2P 3H2. Telephone: (403) 292-4800; Fax: (403) 292-5503.

—Coastal Gas Marketing Company, Enron Capital & Trade Resources Corp., PanEnergy Marketing Limited Partnership, ProGas Limited (sales to Great Plains Natural Gas Company), ProGas Limited (sales to the City of Perham), ProGas Limited (sales to the U.S. Northeast), United States Gypsum Company: applications pursuant to Part VI of the National Energy Board Act for licences to export natural gas. March, 1997. 38p. Tables. Paper cover. (GHW-2-96)

Free.

ISBN 0-662-25476-7



Cat. No. NE22-1/1997-3E

—In the matter of Federated Pipe Lines (Northern) Ltd.: application dated 12 November 1996 for the Taylor to Belloy Pipeline Project. April, 1997. 25p. Fig. Paper cover. (OH-3-96)

Free.

ISBN 0-662-25661-1



Cat. No. NE22-1/1997-5E

## NATURAL RESOURCES CANADA

### Canadian Forest Service

#### Notice to depositaries:

The following records are published for information only. These publications are NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

**Information report.** O-X series. Issued by the Ontario Region, Great Lakes Forestry Centre, Sault Ste. Marie, Ontario. 28cm. Paper cover. (Résumés en français.) ISSN 0832-7122

Canadian cataloguing in publication data printed in these publications.

Available from the Canadian Forest Service, Great Lakes Forestry Centre, P.O. Box 490, 1219 Queen Street East, Sault Ste. Marie, Ontario P6A 5M7. Telephone: (705) 949-9461; Fax: (705) 759-5700.

O-X-440.—**Pest damage to Ontario seed orchards: results of FIDS seed orchard survey, 1990-1992**, by Anthony A. Hopkin and Gordon M. Howse. 1994. 15p. Figs., graphs, references.

"From 1990 to 1992 a total of 28 seed orchards, including 16 black spruce (*Picea mariana*), 8 white spruce (*Picea glauca*) and 4 jack pine (*Pinus banksiana*) orchards, were assessed twice each season for pest damage."—Abstract.

Free.

ISBN 0-662-22258-X



Cat. No. Fo46-14/440E

## OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

### Avis aux dépositaires:

Les notices suivantes sont publiées à titre de renseignement seulement. Ces publications NE SERONT PAS distribuées par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

**Motifs de décision.** Calgary. 28cm.

Disponible au Bureau du soutien de la réglementation, Office national de l'énergie, 311, Sixth Avenue S.-O., Calgary (Alberta) T2P 3H2. Téléphone: (403) 292-4800; Télécopieur: (403) 292-5503.

—Coastal Gas Marketing Company, Enron Capital & Trade Resources Corp., PanEnergy Marketing Limited Partnership, ProGas Limited (ventes à Great Plains Natural Gas Company), ProGas Limited (ventes à la ville de Perham), ProGas Limited (ventes au nord-est américain), United States Gypsum Company: demande de licences d'exportation de gaz naturel en vertu de la partie VI de la Loi sur l'Office national de l'énergie. Mars 1997. 38p. Tableaux. Broché. (GHW-2-96)

Gratuit.

ISBN 0-662-81858-X



N° de cat. NE22-1/1997-3F

—Relativement à Federated Pipe Lines (Northern) Ltd.: demande datée du 12 novembre 1996 visant le projet d'oléoduc Taylor-Belloy. Avril 1997. 26p. Figure. Broché. (OH-3-96)

Gratuit.

ISBN 0-662-82001-0



N° de cat. NE22-1/1997-5F

## RESSOURCES NATURELLES CANADA

### Service canadien des forêts

O-X-441.—Calibrating ONTWIGS for drained and fertilized peatland and black spruce stands in northern Ontario, by Bijan Payandeh and Pia Papadopol. 1994. 7p. Graphs, references, tables.

"ONTWIGS, an adaptation of the LSTWIGS growth and yield projection system developed for the Lake States, has been partially calibrated for boreal mixedwood in Ontario. This report describes its calibration for a treated peatland black spruce stand in northern Ontario."—Abstract.

Free.

ISBN 0-662-22540-6



Cat. No. Fo46-14/441E

O-X-442.—Evaluation of the additive model in developing composite site index curves, by Bijan Payandeh and Yonghe Wang. 1995. 15p. Graphs, references, tables.

Free.

ISBN 0-662-22573-2



Cat. No. Fo46-14/442E

O-X-443.—User's guide to FEXPERT: forest ecosystem classification made easy, by B. Payandeh et al. 1995. 23p. Figs., references, tables.

"FEXPERT is a rule based computer program developed to facilitate application of the Northwestern Ontario Forest Ecosystem Classification (NWO FEC) System."—Abstract.

Free.

ISBN 0-662-22608-9



Cat. No. Fo46-14/443E

O-X-444.—The efficacy of single and double applications of a new insect growth regulator, Tebufenizide (RH5992) on jack pine budworm in Ontario, by J. H. Meating et al. 1996. 8p. Graphs, map, references, tables.

Free.

ISBN 0-662-23073-6



Cat. No. Fo46-14/444E

O-X-445.—Results of forest insect and disease surveys in the northwest region of Ontario, 1994, by D. C. Constable et al. 1995. 23p. Figs., maps, tables.

This report describes the most significant insect and disease conditions that occurred during 1994 in the Northwest Region.—Survey highlights.

Free.

ISBN 0-662-22974-6



Cat. No. Fo46-14/445E

O-X-446.—Results of forest insect and disease surveys in the southern region of Ontario, 1994, by R. J. Sajan et al. 1995. 40p. Figs., maps, tables.

"This report describes the most significant biotic and abiotic conditions detected and evaluated by the Forest Insect and Disease Survey (FIDS) Unit of the Canadian Forest Service in the Ontario Ministry of Natural Resources (OMNR) Southern Region of Ontario in 1994."—Survey highlights.

Free.

ISBN 0-662-22975-4



Cat. No. Fo46-14/446E

O-X-447.—Results of forest insect and disease surveys in the northeast region of Ontario, 1994, by C. G. Jones et al. 1995. 27p. Figs., maps, tables.

"This report reviews the more important insect, disease, and abiotic conditions encountered during aerial and ground surveys in the Northeast Region of Ontario."—Survey highlights.

N.B.: Incorrect ISBN (0-662-22573-2) printed in this publication.

Free.

ISBN 0-662-22976-2



Cat. No. Fo46-14/447E

O-X-448.—Results of forest insect and disease surveys in the central region of Ontario, 1994, by H. J. Evans et al. 1995. 48p. Figs., graphs, maps, tables. Paper bound.

"This report summarizes forest insects, diseases, and abiotic problems and conditions encountered in the Ontario Ministry of Natural resources (OMNR), Central Region, in 1994. It also records the results of special surveys and forest health monitoring."—Survey highlights.

Free.

ISBN 0-662-22977-0



Cat. No. Fo46-14/448E

O-X-449.—Bibliography of black spruce literature published by the Canadian Forest Service, Ontario, Great Lakes Forestry Centre, 1965-1995, by V. F. Haavisto et al. 1995. 34p. Figs.

"This bibliography was produced as a companion volume to the publication: results of Canadian Forest Service black spruce research in Ontario 1965-1994: a compendium."—Foreword.

Free.

ISBN 0-662-23074-4



Cat. No. Fo46-14/449E

O-X-451.—Results of forest insect and disease surveys in the northwest region of Ontario, 1995, by W. D. Biggs et al. 1996. 24p. Figs., maps, tables.

"The purpose of this report is to summarize all forms of insect, disease, and abiotic damage surveyed for in 1995 by the Forest Insect and Disease Survey (FIDS) Unit in the Northwest Region of Ontario."—Survey highlights.

Free.

ISBN 0-662-24209-2



Cat. No. Fo46-14/451E

O-X-452.—Results of forest insect and disease surveys in the northeast region of Ontario, 1995, by C. G. Jones et al. 1996. 27p. Figs., maps, tables.

"This report reviews the more important insect, disease and abiotic conditions encountered during the 1995 aerial and ground surveys in the Northeast Region of Ontario."—Survey highlights.

Free.

ISBN 0-662-24210-6



Cat. No. Fo46-14/452E

O-X-453.—Results of forest insect and disease surveys in the central region of Ontario, 1995, by H. J. Evans et al. 1996. 39p. Maps, references, tables. Paper bound.

"This report summarizes forest insects, diseases and abiotic problems and conditions encountered in the Ontario Ministry of Natural Resources (OMNR) Central region in 1995"—Survey highlights.

Free.

ISBN 0-662-24211-4



Cat. No. Fo46-14/453E

O-X-454.—Effects of a range of biomass removals on long-term productivity of jack pine ecosystems: establishment report, by M. D. Tenhagen et al. 1996. 13p. Figs., map, references, tables.

"The establishment of a series of experimental and chronosequence sites, in a range of Plonski's site classes, in north central Ontario jack pine ecosystems is documented."—Abstract.

Free.

ISBN 0-662-25020-6



Cat. No. Fo46-14/454E

O-X-455.—Application of basal area index in the yield estimation of boreal mixed wood cover types, by Bijan Payandeh. 1996. 7p. Figs., references, tables.

"This paper contains a brief description of the principles of point sampling and its application in the mixedwoods of Ontario. It also describes a recently developed measure of site productivity, namely "basal area index" which is used to construct variable stocking yield functions and tables for the boreal mixedwoods of north central Ontario."—Abstract.

Free.

ISBN 0-662-24495-8



Cat. No. Fo46-14/455E

O-X-456.—Results of forest insect and disease surveys in the southern regions of Ontario, 1995, by R. J. Sajan and B. E. Smith. 1996. 33p. Figs., maps, tables.

"This report describes the most significant biotic and abiotic conditions detected and evaluated in 1995 by the Forest Insect and Disease Survey (FIDS) Unit of the Canadian Forest Service in the Ontario Ministry of Natural Resources (OMNR) Southern Region of Ontario."—Survey highlights.

Free.

ISBN 0-662-24783-3



Cat. No. Fo46-14/456E

**PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES  
CANADA**

vernment business opportunities. 3 times a week. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0840-870X

No. 635, April 25, 1997. 103p.

• • \*

Cat. No. P12-6/1997-04-25

No. 636, April 28, 1997. 134p.

• • \*

Cat. No. P12-6/1997-04-28

No. 637, April 30, 1997. 159p.

• • \*

Cat. No. P12-6/1997-04-30

\$4.95 per copy. \$525 per year. (Canada)

\$4.95 U.S. per copy. \$525 U.S. per year. (Other countries)

**QUEEN'S PRINTER**

**Canada gazette, part I.** Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Vol. 131, No. 17, April 26, 1997.

\$3.50 per copy. \$135 per year. (Canada)

\$3.50 U.S. per copy. \$135 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. SP2-1/131-17

**Canada gazette, part II. Statutory Instruments.** Every two weeks. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Vol. 131, No. 9, April 30, 1997.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year. (Canada)

\$4.95 U.S. per copy. \$87.75 U.S. per year. (Other countries)

• • \*

Cat. No. SP2-2/131-9

**SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL**

**Taking the balance: a five-year strategy for the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada, 1996-2001.** Ottawa, 1996. English text, 20p. Graphs, illus. 28cm. Paper cover. Bilingual.

For non-depositaries available from the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada, 350 Albert Street, P.O. Box 1610, Ottawa K1P 6G4, Telephone: (613) 992-0691; Internet e-mail: z-info@sshrc.ca

Free.

40  ISBN 0-662-62927-2

• †

Cat. No. CR22-33/1997

**TRAVAUX PUBLICS ET SERVICES GOUVERNEMENTAUX CANADA**

**Marchés publics.** 3 fois par semaine. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0840-870X

Nº 635, le 25 avril 1997. 103p.

• • \*

Nº de cat. P12-6/1997-04-25

Nº 636, le 28 avril 1997. 134p.

• • \*

Nº de cat. P12-6/1997-04-28

Nº 637, le 30 avril 1997. 159p.

• • \*

Nº de cat. P12-6/1997-04-30

4,95 \$ l'exemplaire. 525 \$ par année. (Canada)

4,95 \$ US l'exemplaire. 525 \$ US par année. (Autres pays)

**IMPRIMEUR DE LA REINE**

**Gazette du Canada, partie I.** Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Vol. 131, n° 17, le 26 avril 1997.

3,50 \$ l'exemplaire. 135 \$ par année. (Canada)

3,50 \$ US l'exemplaire. 135 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

Nº de cat. SP2-1/131-17

**Gazette du Canada, partie II. Textes réglementaires.** Toutes les deux semaines. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Vol. 131, n° 9, le 30 avril 1997.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année. (Canada)

4,95 \$ US l'exemplaire. 87,75 \$ US par année. (Autres pays)

• • \*

Nº de cat. SP2-2/131-9

**CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINES**

**Le défi du juste milieu:** la stratégie quinquennale du Conseil de recherches en sciences humaines du Canada, 1996-2001. Ottawa, 1996. Texte français, 20p. Graphiques, ill. 28cm. Broché. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible au Conseil de recherches en sciences humaines du Canada, 350, rue Albert, C.P. 1610, Ottawa K1P 6G4. Téléphone: (613) 992-0691; Courrier électronique (Internet): z-info@sshrc.ca

Gratuit.

40  ISBN 0-662-62927-2

• †

Nº de cat. CR22-33/1997

## STATISTICS CANADA

Depositories should order their "Occasionals" (marked with the one-dot symbol) through the Checklist order form. These orders are communicated to Statistics Canada immediately and are filled there. Claims and requests to be added to mailing lists for Statistics Canada publications should be addressed to: Publications Sales and Services, Main Building, Statistics Canada, Ottawa K1A 0T6. Telephone: (613) 951-7277; Fax: (613) 951-1584.

### Occasionals

**Financial performance indicators for Canadian business.** Issued by the Industrial Organization and Finance Division, Ottawa.

#### Microfiche.

Volume 1.—**Medium and large firms:** (firms with revenues of \$5 million and over), 1995 reference year. 1996. 4 fiches.

"This product provides valuable information on the financial performance and balance sheet structures of medium and large sized Canadian business. The data represents norms or averages for groups of firms and can be used as a benchmark against which to compare the performance and structures of similar individual firms, or for inter-industry comparisons."—Content.

\$170 per copy. (Canada)

41  \$170 U.S. per copy. (Other countries) • †

Cat. No. CS61-0058E-M

Volume 2.—**Small and medium firms:** (firms with revenues under 25 million), 1993 reference year. 1996. 6 fiches.

"This product provides valuable information on the financial performance and balance sheet structures of small and medium sized Canadian business. The data represents norms or averages for groups of firms and can be used as a benchmark against which to compare the performance and structures of similar individual firms, or for inter-industry comparisons."—Content.

\$190 per copy. (Canada)

43  \$190 U.S. per copy. (Other countries) • †

Cat. No. CS61-0059E-M

Volume 3.—**Small and medium firms:** 1996. 5 fiches.

"This product provides valuable information on the financial performance, sales growth and profitability of small and medium sized Canadian business. The data represents norms or averages for groups of firms and can be used as a benchmark against which to compare the performance and structures of similar individual firms, or for inter-industry comparisons."—Content.

\$210 per copy. (Canada)

45  \$210 U.S. per copy. (Other countries) • †

Cat. No. CS61-0060E-M

## STATISTIQUE CANADA

Les bibliothèques de dépôt doivent demander les publications «hors-série» (marquées d'un seul point noir) au moyen du bulletin de commande de la Liste hebdomadaire. La Division de l'édition envoie immédiatement ces commandes à Statistique Canada où elles sont complétées. Par contre, les questions au sujet des numéros non reçus et les demandes d'inscription sur les listes de distribution pour les publications de Statistique Canada doivent être adressées à: Ventes et services de publications, Édifice principal, Statistique Canada, Ottawa K1A 0T6. Téléphone: (613) 951-7277; Télécopieur: (613) 951-1584.

### Hors série

**Indicateurs de performance financière des entreprises canadiennes.** Publié par la Division de l'organisation et des finances de l'industrie, Ottawa.

#### Microfiche.

Volume 1.—**Entreprises de taille moyenne et grande:** (ayant plus de \$5 millions de recettes), l'année de référence 1995. 1996. 4 fiches.

"Ce produit fournit des renseignements importants sur le rendement financier et la structure de bilan des entreprises canadiennes de taille moyenne et grande. Ces données représentent, pour des groupes d'entreprises, des normes ou des moyennes que l'on peut utiliser comme référence pour comparer le rendement et la structure d'entreprises semblables ou d'entreprises dans des secteurs différents."—Contenu.

170 \$ l'exemplaire. (Canada)

42  170 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • † N° de cat. CS61-0058F-M

Volume 2.—**Entreprises de taille petite et moyenne:** (ayant moins de \$25 millions de recettes), l'année de référence 1993. 1996. 6 fiches.

"Ce produit fournit des renseignements importants sur le rendement financier et la structure de bilan des entreprises canadiennes de taille petite et moyenne. Ces données représentent, pour des groupes d'entreprises, des normes ou des moyennes que l'on peut utiliser comme référence pour comparer le rendement et la structure d'entreprises semblables ou d'entreprises dans des secteurs différents."—Contenu.

190 \$ l'exemplaire. (Canada)

44  190 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • † N° de cat. CS61-0059F-M

Volume 3.—**Entreprises de taille petite et moyenne:** 1996. 5 fiches.

"Ce produit fournit des renseignements importants sur le rendement financier, l'accroissement des ventes et la rentabilité des petites et des moyennes entreprises au Canada. Ces données représentent, pour des groupes d'entreprises, des normes ou des moyennes que l'on peut utiliser comme référence pour comparer le rendement et la structure d'entreprises semblables ou d'entreprises dans des secteurs différents."—Contenu.

210 \$ l'exemplaire. (Canada)

46  210 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • † N° de cat. CS61-0060F-M

## Census

### NOTICE OF RELEASE — CENSUS

**Selective depository libraries:** The following record is published for information only. Advance notice of publication was given for selective depository library orders in the Checklist supplement titled 1996 Census publications, May 2, 1997 (SUP97-01).

Distribution to selective depository libraries will be made by means of that supplement only.

**96 Census: Reference.** Ottawa.

CD-ROM.

—GeoRef. 1997.

"GeoRef is a data retrieval and tabular output tool. It provides the 1996 population and dwelling counts for all geographic areas excluding postal code, and all of the geographic reference information that a Census data user will require, such as geographic codes and names. It also allows clients to explore the links between all standard levels of geography. The 1996 GeoRef includes additional information previously available in other separate products which are no longer being produced, such as the correspondence between Enumeration Areas from the 1996 and 1991 Censuses (EA Correspondence), reference lists of component Enumeration Areas for higher geographic levels (EA Reference Lists), as well as the Enumeration Area reference map titles to facilitate the identification of the appropriate maps for a given Enumeration Area."

**System requirements:** 486 33 Mhz or higher; 12 MB RAM; Windows 3.1, 95 or NT; CD-ROM drive.

**\$60 per copy. (Canada)**

\$60 U.S. per copy. (Other countries)

ISBN 0-660-59272-X

†

Cat. No. CS92-0085-MRC

### Periodic releases

**Format:** a weekly review. Ottawa. 28cm. ISSN 0380-0547

May 2, 1997. 9p.

**\$4 per copy. \$140 per year. (Canada)**

\$5 U.S. per copy. \$168 U.S. per year. (United States)

\$5 U.S. per copy. \$196 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS11-002E

**Field crop reporting series.** Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0575-8548

Vol. 76 No. 2. 1997. 11p.

**\$15 per copy. \$88 per year. (Canada)**

\$15 U.S. per copy. \$88 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS22-002

**Cereals and oilseeds review.** Monthly. Ottawa. 28cm. Paper cover. Bilingual. ISSN 0820-9030

Vol. 20, No. 2, February, 1997. 45p.

**\$15 per copy. \$149 per year. (Canada)**

\$15 U.S. per copy. \$149 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS22-007

**Shipments of solid fuel burning heating products.** Quarterly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0713-6196

Vol. 16, No. 1, quarter ended March, 1997. 2p.

**\$8 per copy. \$25 per year. (Canada)**

\$8 U.S. per copy. \$25 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS25-002

### Recensement

### AVIS DE MISE EN CIRCULATION — RECENSEMENT

**Bibliothèques de dépôt sélectif:** La notice suivante est publiée à titre de renseignements seulement. La publication a été signalée avant sa parution dans le supplément à la Liste hebdomadaire du 2 mai 1997, Publications du recensement de 1997 (SUP97-01), pour permettre aux bibliothèques de dépôt sélectifs de commander leur exemplaire.

La distribution aux bibliothèques de dépôt sélectif sera effectuée au moyen de ce supplément seulement.

**96 Recensement: Référence.** Ottawa.

Disque compact a mémoire morte (CD-ROM).

—GeoRef. 1997.

"GeoRef est un outil d'extraction et de totalisations de données. Il fournit les chiffres de population et des logements de 1996 à l'échelle de toutes les régions géographiques, à l'exception des codes postaux, ainsi que toute l'information de référence géographique dont aura besoin un utilisateur de données du recensement, comme les codes et les noms géographiques. Il permet aussi aux clients d'explorer les liens entre toutes les échelles normalisées de géographie. La version de GeoRef de 1996 comprend de l'information additionnelle qui se trouvait auparavant dans des produits séparés qui ne sont plus produits, comme la correspondance entre les secteurs de dénombrement des recensements de 1996 et de 1991 (secteurs de dénombrement équivalents), les listes de référence des secteurs de dénombrement qui composent des échelles géographiques plus grandes (listes de référence des secteurs de dénombrement), de même que les titres des cartes de référence des secteurs de dénombrement afin de faciliter le dépistage des cartes voulues pour un secteur de dénombrement donné."

**Configuration requise:** Micro-ordinateur de type 486 33 Mhz ou meilleur; Mémoire vive de 12Mo; Windows 3.1., 95 ou NT; lecteur de CD-ROM.

**60 \$ l'exemplaire. (Canada)**

60 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

ISBN 0-660-59272-X

†

N° de cat. CS92-0085-MRC

### Bulletins

**Infomat:** revue hebdomadaire. Ottawa. 28cm. ISSN 0380-0563

Le 2 mai 1997. 10p.

**4 \$ l'exemplaire. 140 \$ par année. (Canada)**

5 \$ US l'exemplaire. 168 \$ US par année. (États-Unis)

5 \$ US l'exemplaire. 196 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS11-002F

**Série de rapports sur les grandes cultures.** Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0575-8548

Vol. 76, n° 2. 1997. 11p.

**15 \$ l'exemplaire. 88 \$ par année. (Canada)**

15 \$ US l'exemplaire. 88 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS22-002

**La revue des céréales et des graines oléagineuses.** Mensuel. Ottawa. 28cm. Broché. Bilingue. ISSN 0820-9030

Vol. 20, n° 2, février 1997. 45p.

**15 \$ l'exemplaire. 149 \$ par année. (Canada)**

15 \$ US l'exemplaire. 149 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS22-007

**Livraisons des produits de chauffage à combustible solide.** Trimestriel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0713-6196

Vol. 16, n° 1, trimestre terminé en mars 1997. 2p.

**8 \$ l'exemplaire. 25 \$ par année. (Canada)**

8 \$ US l'exemplaire. 25 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS25-002

**Crude petroleum and natural gas production.** Monthly. Ottawa. 28cm. Paper cover. Bilingual. ISSN 0702-6846

SIC 071.

Vol. 49, No. 1, January, 1997. 46p.

\$19 per copy. \$186 per year. (Canada)

\$19 U.S. per copy. \$186 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS26-006

**Sawmills and planing mills.** Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0318-7942

Vol. 51, No. 2, February, 1997. 8p.

\$12 per copy. \$114 per year. (Canada)

\$12 U.S. per copy. \$114 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS35-003

**Electric lamps (light bulbs and tubes).** Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0828-1777

Vol. 26, No. 3, March, 1997. 3p.

\$7 per copy. \$62 per year. (Canada)

\$7 U.S. per copy. \$62 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS43-009

**Cement.** Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0380-6898

Vol. 49, No. 3, March, 1997. 3p.

\$7 per copy. \$62 per year. (Canada)

\$7 U.S. per copy. \$62 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS44-001

**Asphalt roofing.** Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0380-5786

Vol. 49, No. 3, March, 1997. 3p.

\$7 per copy. \$62 per year. (Canada)

\$7 U.S. per copy. \$62 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS45-001

**Aviation.** Monthly. Issued by the Aviation Statistics Centre. Ottawa. 28cm. Bilingual. (Service bulletin.) ISSN 0843-493X

Vol. 29, No. 4, April, 1997. 13p.

\$11 per copy. \$109 per year. (Canada)

\$11 U.S. per copy. \$109 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS51-004

**Gas utilities.** Monthly. Ottawa. 28cm. Paper cover. Bilingual. ISSN 0380-2329

SIC 4611, 4921.

Vol. 39, No. 1, January, 1997. 26p.

\$17 per copy. \$165 per year. (Canada)

\$17 U.S. per copy. \$165 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS55-002

**Department store sales and stocks.** Monthly. Ottawa. 28cm. Paper cover. Bilingual. ISSN 0380-7045

Vol. 62, No. 2, February, 1997. 24p.

\$17 per copy. \$165 per year. (Canada)

\$17 U.S. per copy. \$165 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS63-002

**Production de pétrole brut et de gaz naturel.** Mensuel. Ottawa.

28cm. Broché. Bilingue. ISSN 0702-6846

CTI 071.

Vol. 49, n° 1, janvier 1997. 46p.

19 \$ l'exemplaire. 186 \$ par année. (Canada)

19 \$ US l'exemplaire. 186 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS26-006

**Scieries et ateliers de rabotage.** Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0318-7942

Vol. 51, n° 2, février 1997. 8p.

12 \$ l'exemplaire. 114 \$ par année. (Canada)

12 \$ US l'exemplaire. 114 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS35-003

**Lampes électriques (ampoules et tubes).** Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0828-1777

Vol. 26, n° 3, mars 1997. 3p.

7 \$ l'exemplaire. 62 \$ par année. (Canada)

7 \$ US l'exemplaire. 62 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS43-009

**Ciment.** Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0380-6898

Vol. 49, n° 3, mars 1997. 3p.

7 \$ l'exemplaire. 62 \$ par année. (Canada)

7 \$ US l'exemplaire. 62 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS44-001

**Papier-toiture asphalté.** Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0380-5786

Vol. 49, n° 3, mars 1997. 3p.

7 \$ l'exemplaire. 62 \$ par année. (Canada)

7 \$ US l'exemplaire. 62 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS45-001

**Aviation.** Mensuel. Publié par le Centre des statistiques de l'aviation. Ottawa. 28cm. Bilingue. (Bulletin de service.) ISSN 0843-493X

Vol. 29, n° 4, avril 1997. 13p.

11 \$ l'exemplaire. 109 \$ par année. (Canada)

11 \$ US l'exemplaire. 109 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS51-004

**Services de gaz.** Mensuel. Ottawa. 28cm. Broché. Bilingue. ISSN 0380-2329

CTI 4611, 4921.

Vol. 39, n° 1, janvier 1997. 26p.

17 \$ l'exemplaire. 165 \$ par année. (Canada)

17 \$ US l'exemplaire. 165 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS55-002

**Ventes et stocks des grands magasins.** Mensuel. Ottawa. 28cm. Broché. Bilingue. ISSN 0380-7045

Vol. 62, n° 2, février 1997. 24p.

17 \$ l'exemplaire. 165 \$ par année. (Canada)

17 \$ US l'exemplaire. 165 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS63-002

## DEPOSITORY ORDER FORM

(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)

BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES  
(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

97-18

PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS - Veuillez cocher les items requis

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

PLEASE TEAR OFF AND RETURN  
VEUILLEZ DÉTACHER ET RETOURNER

97-18

**MAIL POSTE**

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes

Postage paid Port payé

Lettermail Poste-lettre

8801320

OTTAWA

*If undelivered, return COVER ONLY to:*

Public Works and Government Services Canada

Depository Services Program

350 Albert Street, 4th Floor

Ottawa, Canada K1A 0S5

*En cas de non-livraison,*

*retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à:*

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Programme des services de dépôt

350, rue Albert, 4<sup>e</sup> étage

Ottawa (Canada) K1A 0S5

97182